



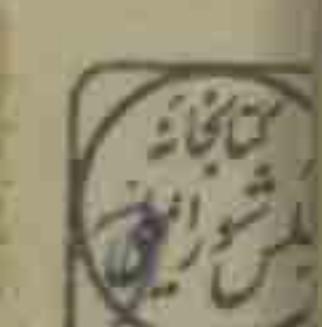
مجلس شورى اسلام

١٣٠٢

اسم كتاب روضة الدنار  
مؤلف ابوالعطاء محمد بن محمد بن خواجر

موضوع تاليف  
تقديمي ح. كوهن كرمان

شماره دفتر ٤٣٤





كتاب خارج مجلس شورى اسلام

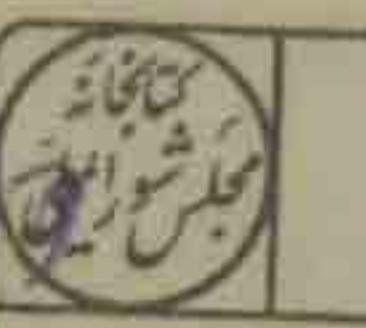
١٣٠٢

اسم كتاب روضة الدنار  
مؤلف ابوالعطاء محمد بن حمزة خواجر کاظم

موضوع تاليف

تقديمي ح. كوهن کاظم

شماره دفتر ٤٣٤



٦

٢٤٥

ف

عتراف

ک در

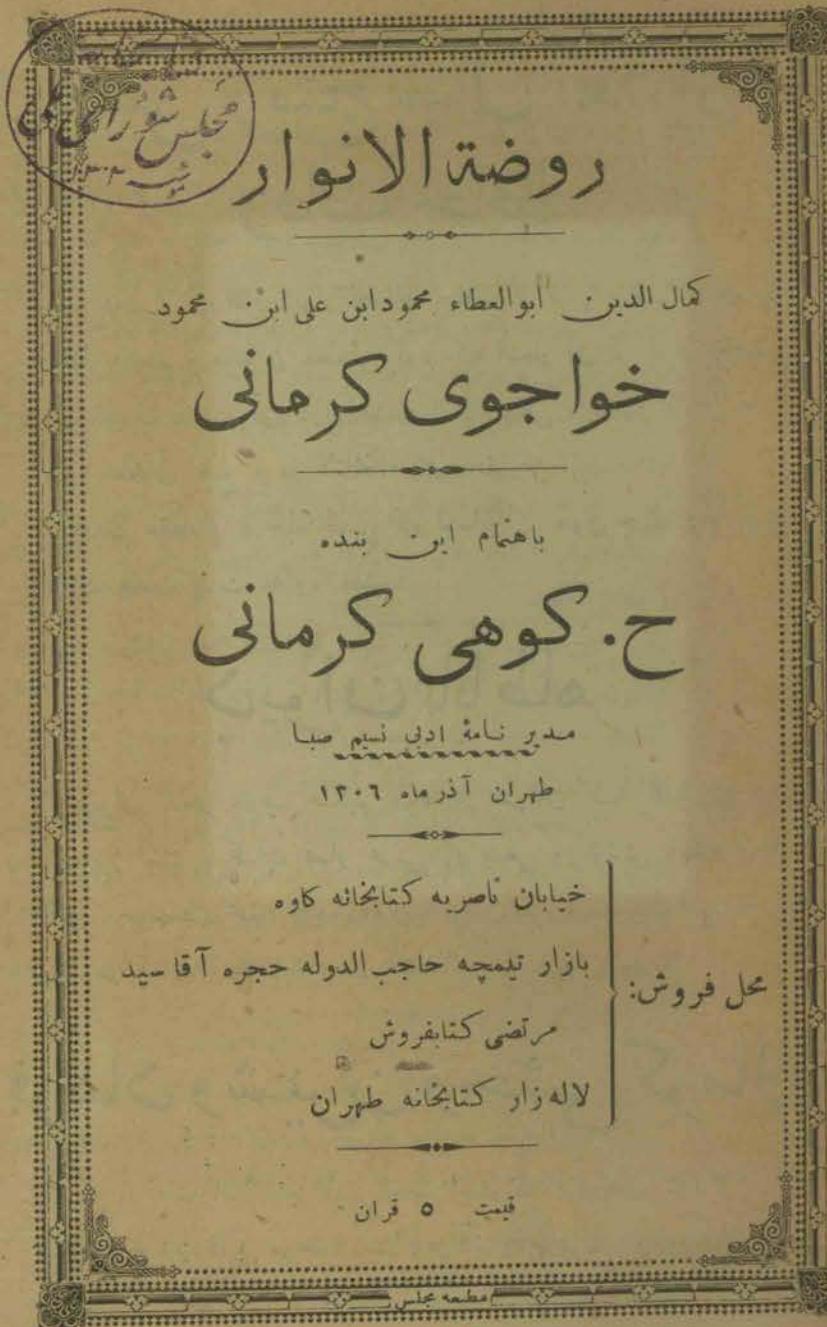
دشنه  
بکی

کتاب  
ت طبع

ن کتاب  
یم آقا  
و ادب

و نشر  
ه ابن

تباری



معکوس کردی بجهة عذر من عجیز

نهم ۱۳۴۹

م.ک.م.ش.ا.  
اسکن شد  
تاریخ: ۲۱ / ۱۳۸۶ - آ

# سی و پنجم سال بعد از وفات حافظ

نسخه نفیس و بنی نظیر دبوان خواجه حافظ که قرها از دستبرد حوادث  
محفوظ مانده و میتوان مطمئن بود که اشعار آن از خود حافظ و  
دست تصرف بسوی آن دراز نشده است بسی و اهمام فاضل محترم  
آقای خلخالی طبع و در کتابخانه کاوه بفروش میرسد.  
قیمت مقطوع با جلد نفیس دو تومان -- بدون جلد ۱۵ فران  
ولایات قیمت پست علاوه میشود.

## دیوان باباطاهر

دیوان اشعار عارف حکیم باباطاهر عربان که کاملترین نسخ  
موجوده است با کلات قصار عربی او بسی و کوشن استاد معظم  
آقای وحید مدبر محترم مجله ارمغان با بهترین طرز و سبک از طبع خارج  
شده در کتابخانه کاوه و ساره کتابخانه ها بفروش میرسد

## فرهاد و شیرین و حشی کرمانی

که از انتشارات ناشر این کتاب است در فروردین ۱۳۰۶ از  
طبع خارج شده قلیل موجود است و در کتابخانه های کاوه و طهران بفروش

میرسد.

### مقدمه ناشر

#### بنام ابزد دانا

در این موقع که منابع علم و ادب کاسد و بازار فضل بی رونق است باید اعتراف  
نمود که هیچ خدمتی بزرگتر و برقیمت تراز انتشار و طبع کتاب نیست  
مدتها بود شوق و شور طبع کتب ادبی خوب این بنده کردیده بود که در  
این راه حتی الامکان کوشش نموده از بذل مسامی خوداری نکند  
بنابراین وجود مواعظ و قدان مسائل را بجزی نشعرده بصرف اتکاه بجهد و کوشش  
خشتنکی نایذر خوش فرهاد و شیرین وحشی را منتشر و سپس برای طبع یکی  
از کتب (خواجو) خود را حاضر نموده  
اینک بحمد اللہ والله این منظور مقدس هم از آرزو ب فعل در آمده کتاب  
روضه الانوار آشاغر عالی مقدار که کتابی نفیس و یکی از ارکان اثار وی است طبع  
و منتشر میشود

این مطلب هم ناگفته نهاند که قسمت عمده توفیق ما در طبع و نشر این کتاب  
مرهون مساعدتیست که رادر مرد بزرگوار آقای ارباب کیخسرو شاهرج و آقای کربیم آقا  
آزادی مدیر مطبوعه مجلس نیست بالquam این مقصود مبنی نموده و عالم دانش و ادب  
دا از این همراهی فرین تشکر فرموده اند  
در خاتمه انتظار داریم که یس از فراغت از این کتاب مقدمات طبع و نشر  
کتاب (کل نوروز) یا (گهر نامه) را فراهم نموده شاید بتوانیم بتدریج آثار نفیسه این  
شاعر سترک را در دست رس هموطنان خوش گذاشیم  
حسین کوهی کرمانی مدیر نامه ادبی نسیم صبا  
طهران آذر ماه ۱۳۰۶

اقای ابیکه ناندازه در طبع این کتاب باما همراهی فرموده اند  
اقای میرزا حسنخان ونوق ( ونوق الدوّلہ ) ناینده محترم طهران  
د میرزا ابراهیم خان قوام ( قوام الملک ) شیرازی ناینده محترم فارس  
د احمدقلی خان محصل محترم مدرسه سیروس فرزند اقای مرتضی قلخان بختباری

دیباچه

## شرح حال خواجوی کرمانی

لقب و اسم — کمال الدین محمد  
نخاص — خواجو  
اسم پدر — همایون محمد  
عمل تولد — کرمان  
تاریخ تولد — ۱۵ شوال ۶۷۹ هجری  
تاریخ وفات — ۷۵۳ هجری  
عمر او — ۷۴ سال  
مدفن — شیراز

طبع سخن سنج کف موسوی است خوان سخن هائده عیسوی است  
بلبل عرش است دل نعمه ساز نشنه روح است دم دلنواز  
آب حیان که سخن نام او است باده نای است که جان جام او است  
(خواجو)

### مقدمه

تنظیم و تألیف شرح حال سخن سر ایان فارمی سبک معمولی امروز با سبک تذکره  
نویسی شرقیان کاری است مشکل و در خور صرف وقت و همت. زیرا اکثر  
مطلوبی که تذکره نویسان ما با آن توجه داشته و ضبط آنده اند در زد محظقین  
امروز چندان بر قیمت نیست و آنچه جالب توجه معاصرین است محظقین  
سلف پچشم اعتنا و اعتبار ننگریسته اند.

ضبط لطائف طبیعی شاعر، طرز زندگان او، عقاید معاصرین نسبت باو، معاشرت  
و معاشرین او، که در شرح حال معاریف غرب باحسن وجه منظور شده  
در تذکره های مایسیار نادر بلکه مفقود است — مخصوصاً تذکره نویسان قرون  
وسطی که غالباً عطالب و شرح حال شعر را از یکدیگر اقتباس کرده بدون  
افزودن تحقیقات و اطلاعات نازه تری با تحوال و تقلید قناعت کرده اند

بابنواسطه غالب شعرائیکه دیوان آنها کم یاب با مفقود است نام و آشنایار  
آنها نیز باد فراموشی رفته و در قبرستان تذکره ها مدفون شده است.

هر چند اینگونه نقوص را آثار بیزوایی است که دست تطاول قرون و دهور  
و سرینجه چیاول سنین و شهره از دامان آن کوتاه است، ولی باز هم بعلاقگی  
عمومی که ناشی از بیسوادی است کمک بزرگی محظوظاندن مقام آن نموده است.  
کیف يستنبط الماضي من لا بری الحاضر

هر جهه خواجوی کرمان از شعرای نامی ایران است که با اهمیت او در  
علم داعری تقریباً از شعرای کم نام محسوب شده جز محدودی از خواص  
سازین آثار و احوال وی آشنایی ندارند.

شرح حال ابن شاعر (مثل غالب شعر) دستخوش اختلافات و فراموشی  
هائی است که جز دامراجعه مکرر پنسخ کامله و پیدا کردن اسناد معتبر نمیتوان کا  
هو حقه بشناختن و شناسانیدن وی قیام نمود.

در طهران دو نسخه معتبر از دیوان خواجو موجود است که یکی از آنها  
در کتابخانه بنی ناظیر حضرت آقای حاج حسین آقا ملک است و آن را  
میتوان یکی از بهترین نسخ موجوده دانست.

غیر از دو نسخه طهران دیگری در کتابخانه بریتیش موزیم است که تقریباً  
چهل سال بعد از خواجو یعنی در سال ۷۹۸ بر شته تحریر در آمده است.  
در هر حال شرح حال خواجو را باندازه که شایسته این مقام است در مقدمه  
کتاب روضة الانوار نوشته رجاء و اتفاق داریم که در آینده بتوانیم بوسیله  
ادامه تحقیقات و تبعیعات بیشتری بشناسانی او خدمت کنیم.

اسم و نسب خواجو

عموم تذکره های موجوده لقب و کنیه و نام او را کمال الدین ابو العطاء  
محمد این علی این محمود متخلص بخواجو ضبط نموده اند.

تخلص وی مرکب از کلمه خواجه و واوی است که اهالی جنوب ایران برای تصریف ادا مینمایند که در واقع معنی او خواجه کوچک یا آقای کوچک است.

هشار الیه از زرگ زادگان کرمان بوده و مطابق اظهارات خود او در کتاب گل و نوروز در ۱۵ شوال ۶۷۹ هجری در کرمان متولد شده است. شخصیات خود را در کرمان پیaban رسائیده و در همانجا شروع به سخن سرائی کرده است.

خواجه از طفولیت در فکر شاعری بوده و در این زمینه قوای خود را صرف میکرده است، چنانچه در روضه الانوار میگوید که هنگام طفولیت در خواب دیده که باو گفته اند تو از سخن سرایان نامی خواهی شد.

به رجهه اسبابهای مجھوله که شاید یک از آنها انقلابات سیاسی بوده خواجه را مجبور غرور است که وطن خود را نزک گفته در اواسط جوانی یک دوره سیاحت ده بازده ساله بنواحی معموره هشترق بخاید.

این هسافت خواجه که غالباً در شهرهای مهم ایران صورت میگرفته، بالآخره از راه بین النهرين بعربستان متفهی شده و پس از زیارت کعبه از هسیر اولیه خود ببغداد مراجعت کرده است.

چنانچه میگوید:

من که کل از باغ فلك چیده ام چار حد ملک و ملک دیده ام  
و لیز:

چون فلك از راه حجازم براند دور مخالف بعراقم رساند  
بود مرا همچو نسیم بهار هرزه روی در شب و شبگیر کار

گه ز عجم سوی عرب ناختن که بعرب ساز عجم ساختن  
هر چند بعضی تذکره ها او را مداح سلطان ابو سعید چنگیزی دانسته اند  
ولی در واقع بایسی کفت خواجه چون ساکن بک نقطه بوده و  
غالب عمر خود را بسیاحت گذرانیده است بیشتر بادشاهان معاصر خود  
را مدح گفته و مداح مخصوص بک سلسله بوده است.  
پس از آن مدتی در بغداد رحل اقام افکنده و کتاب همای و همابون را  
در آنجا برثنته نظم کشیده است.

در همان کتاب از غربت خویش شکایت کرده میگوید:  
خوش باد عنبر نسیم سحر  
که برخاک کرمانش باشد کندر  
از آن خاک با کم بغرت فکند  
که ناید بجز دجله از چشم من  
بغداد بهر چه سازم وطن  
ضمناً در اثنای سیاحت بخدمت علاء الدوّله سمنان (۱) سر سلسله متصوفه  
عصر رسیده حلقة ارادت او دا بگوش کرده سالیک مسلک تصوف گردیده است  
و باعی ذیل را در مدح مراد خویش میگوید:  
هر کو در علی عمران شد چون خضر اسرچشمه حیوان شد  
از وسوسه و غارت شیطان وارست هاند علاء دوّله سمنان شد  
باری خواجه پس از سالها گردش و سیاحت بوطن اصلی خود کرمان ر  
کشته تا مدتی در آنجا بسر برده است.

مراجعت خواجه بکرمان در طول مدت ۷۳۲ الی ۷۳۶ واقع شده چه  
در سار ۷۳۶ مذوّج وي سلطان ابو سعید وفات یافته و شاید همین سبب

(۱) - احذاین محمد ابن احمد بیانگی ملقب علاء الدوّله سمنانی از مشاهیر متصوفه عصر خود را در میان متصوفه تقسیم و در آن راه صرف کرده است.  
هنجانه کتابیانی در راه و رسم صوفیه نوشته که در بعضی از کتب بایها اشاره شده است

شده باشد که خواجو بغداد را زک گفته است.

در مراجعت او بکرمان همراه با ناج الدین احمد عراقی که از متمولین و بزرگان کرمان بوده بسر می برد است.

در این موقع خواجہ شمس الدین محمود صائین معروف بقاضی از طرف چوبایان قلعه سیرجان و مضافات را در دست داشت، خواجہ ناج الدین سابق الذکر خواجو را بشمس الدین صائین معرفی نمود و همین شمس الدین است که کتاب روضة الانوار را خواجو به نام وی نوشته است. اشاره بهمین موضوع در روضة الانوار عیفرماید

کشت در آن ظلمت حیرت فرای خضر ره احمد رخشنده رای هم لقبش بر سر دین گشته تاج هم ز شرف جسته ز خورشیدیماج

مشربه ام کرد پر آب حیات داد ز ظلمات هوانم نجات بهرجهه شمس الدین صائین عمید الملک پسر خود را بکوتولی قلعه سیرجان گماشته خود بشیراز رفته وزارت شیخ ابو اسحق را عهده دار گردید. در ابن ضمن خواجو از کرمان بشیراز آمده بتوسط خواجہ شمس الدین در دربار شیخ ابواسحق هزلقی بکمال یافت.

ابن مسافت خواجو را میتوان در سال ۷۴۱ - ۷۴۲ حدس زد، پس از آن بقیه عمر خود را در شیراز صرف کرده و محتمل است دیگر بکرمان رفته باشد.

خواجو قسمت عمدۀ تألیفات خود را در شیراز نوشته چنانچه در ذیل بیاید. و اما سال وفات خواجو را او بایان تذکره مختلف ذکر کرده اند.

هتلّا مجع الفصحاء وفات او را سال ۵۰۳ میتویسد و حال آنکه در آن موقع پدر خواجو نیز در کتم عدم بوده است.

تذکره دولتشاه وفات او را سنّه اثنین و اربعین و سبعین (۷۴۲)

می نویسد. این تاریخ نیز درست بنظر نمی آید چه خواجو در سال ۷۴۲ کمال نامه را در شیراز ساخته است.

پس تاریخ فوت خواجو را بایستی سال ۷۵۳ دانست چنانچه بروفسور زدون نیز همین سال را در کتاب ادبی خویش سال وفات خواجو دانسته است.

بهر حال مطابق بر این فوچ خواجو در سال ۶۷۹ هجری در کرمان متولد شده و در سال ۷۵۳ یعنی پس از هفتاد و چهار سال زندگانی در شهر شیراز عالم فان را بدرود گفته است.

قرب خواجو در تنک الله اکبر شیراز در دامنه کوهی که از انواع کلهای طبیعی مفروش است عطا ف اهل دل و محل تفرج صاحبان ذوق است.

### سبک خواجو

قصائد او - اشعار خواجو دارای سبک ممتاز مخصوصی است که فی الواقع میتوان سبک اوراییکی از بهترین سبک های عرفانی شعر ای عراق دانست. مخصوصاً قصاید عرفانی وی که از حیث استحکام خود را بپایه قصاید عرفانی سنّی غزلوی رسائیده و از حیث لطافت شعری و رقت تشبیهات که از مختصات شعر ای عراق است مقام مهمی را حائز گشته و بقول دولتشاه اورا محل بند شعر اقبال داده است.

قصائد خواجو بدو قسمت تقسیم میشود - اولاً قصاید مدحیه او که فقط دارای محنتات شعری است و چون هنوز در دایره عرفان وارد نشده و نجربیات را با معلومات خویش توأم اساخته بوده قصاید او صرف نقلید است و جز صنایع شعری چزی در آنها یافت نمیشود.

قسمت دیگر قصاید عرفان او است که پس از تکمیل مدارج نفان و دخول در مسلک تصوف و مواجهه با افکار نازه تری از طبع او تراویش کرده

این قسمت از قصاید خواجو کاملاً ممتاز و دارای تأثیر شدیدی است که اهل نظر اهمیت و عظمت و بر انصدیق کرده اند.

هر چند این مقدمه را گنجایش بسط و اطناب نیست ولی برای نوونه بدرج چند شعر از قصيدة حماسی او که قصيدة کمال الدین اسماعیل را استقبال نموده اکتفا میکنیم.

حروف مکردم سطريست هردو کون زاوراق دفترم طاووس سد وه مر وحه سازد زشهپرم چون در سر ادقات معانی کنم نزول

خورشید چیست؟ بد توی از رای انورم فاهید کیست؟ مطری از زم فکرتم تیر دیور منشی دیوان حکمم

در بوته ام مسوز که اکسر اعظم خاکم ولی نیا حقیقت محروم بادم ولی ز خاک طریقت مرکبم

کی بر بساط خاک زنم خیمه وقوفا زینسان که دل بعلم جان است رهبرم اما غزلیات او نیز همان سبک است که سایرین مخصوصاً خواجو حافظ پیروی

کرده و طرز شیرین خویش را بدلو نسبت داده است پس از قدری نامل در غزلیات خواجو حافظ خواننده خیر تصدیق میکند

که نه تنها حافظ در سبک اقتدا بخواجو کرده بلکه در مضامین هم استمداد از فکر او نموده است.

پس بایسی از خود سؤال کنیم که با این حق تقدیم و فضیلت تمع سبب چیست که مقتدى از مقتدا کوی سبقت را رهوده، مقام و اشتهرار اورا خاص خویش ساخته است.

پاسخ آن پرسش قدری جای نامل است ولی آنچه از غور کامل در اشعار هر دو استاد بذست می آید اولاً خواجو حافظ در بر هنر کردن حقایق حکمت و عرفان از سلف خویش بیباک ز بوده چنانچه در مطالعه مضمون ذیل که هر دو شاعر ساخته اند مسئله قدری روشن میشود

کیش هفتادو دو ملت همه را سنجدیدم آنچه مقصود خدا بود نکو کاری بود  
(خواجو)

جنگ هفتادو دو ملت همه را عذر بنه چون ندیدند حقیقت ره افسانه زدند  
(حافظ)

دیگر اینکه اشعار خواجو دارای جنبه ایست که عوام و خواص بقدر فهم خویش ازان مستقید میشوند ولی اشعار خواجو فاقد این مزیت و درست سیز دوچهای معمولی نیست.

هر چند برسور برون راجع بغزلیات خواجو اظهار میکند: با وجود شهرت که تاحدی دارد است، نتوانسته ام ملاحظت و طراوت شعری در غزلیات وی بذست آرم با آنکه هفتاد و پنج غزل اورا خوانده ام - و برای نوونه یکی از غزلیات متوسط خواجو را با مطلع ذیل انتخاب و درج کرده است.

مکندرزما که خاطر ما در هوای تست دل را میدو و عده و جان در وفای تست در صورتیکه غزلیات معروف وی ممتاز است و این غزل با هیچیک از آنها قابل مقایسه نیست.

چون این مختصر را جای نادیه سرام نیست البته ار بایان ذوق و بصیرت در موقع طبع کلیات خواجو با فرصت کامل و حضور وسائل قضایی فوق را نمی باید خواهند فرمود غیر از قصائد و غزلیات و قطعات و رباعیات خواجو دارای مثنوبان است که خود یک سلسله کامل از تصنیفات او را تشکیل میدهند.

### خمسه خواجو

مثنوبان خواجو عبارت از پنج کتاب مختلف البحر و موضوعی است که معروف بخمسه خواجو و در واقع بخمسه حکیم انسانی اقتدا و اقتضا کرده است.

بعد از حکیم نظامی بسیاری از مشاهیر شعراء از قبیل امیر خسرو  
جامی - اشرف وغیره باختن خسنه اقدام نموده اند ولی محکم انصاف خواجه  
بهتر از سایر توانسته است این راه را ییموده و از عهده این تقلید  
گرشکن نماید.

این نکته را قبلاً متذکر شدیم که اشعار خواجه از بسیمفر و آراسته  
با نوع دقایق و ظرائف فنی است از دسترس افکار عامه دور  
افتاده است

شاید یکی از موجبات عدم معروفیت خواجه و شعرای هم زبان او همین بوده  
است و گرنه بقول دولتشاه سهروردی خواجه در زمان حیات نزد عموم اهالی  
ایران معروفیت نکمال داشته است.

هرچه سوای تالیفات انظمی خواجه آثار نثری نیز هست که هنوز نسخ آن  
بنظر نگارنده رسیده است.

اینکه برای اطلاع قارئین محترم اشاره مختصری به تنشیات خواجه نموده تاحدی  
که موقع اجازه بدهد بحث مینمائیم.

### (۱) همای و همایون

این کتاب را بعقیده پرسور برون خواجه برای سلطان ابوسعید چنگیزی  
تا وزیر اوغیات الدین محمد در بغداد منظوم ساخته است. این کتاب بحرتفار و  
موضوع آن عشقی است ولی ضمناً دارای جنبه رزمی نیز میباشد و در سال  
۷۳۲ تمام رسیده است. همای و همایون نا این شعر شروع میشود:  
بنام خداوند بالا و پست  
که از هستیش هست شد هرچه هست  
فرازندۀ شمسه خاوری  
و در تاریخ آن میگوید:

من این فامور نامه از بهر نام چو کردم بفال همایون تمام  
کنم بذل ر هر که دارد هوس که تاریخ آن نامه بذل است و بس  
(۷۳۲)

دکتر اندهمن که در سال ۱۸۴۸ مسجیدی شرح حال خواجه را انتشارداده  
تعداد ایيات این کتاب را ۳۲۰۳ بیت ذکر میگاید ولی محتمل است نسخه  
او کامل نبوده و نسخ کاملتری از این کتاب در دست باشد  
(۲) کل و نوروز

این کتاب را میتوان بهترین نسخه مثنویات خواجه دانست، کتاب منبور  
را ظاهراً در حدود ۷۴۱ یا ۷۴۲ هجری بنظم کشیده و پس از ختم آن  
کتاب روضة الانوار را شروع کرده است. چنانچه خود در مقدمه  
روضه الانوار میگوید:

چون کل و نوروز رساندی به بُن خیز و بنو روز بیارا سخن  
کتاب کل و نوروز را بوزن خسرو و شیرین نظامی و در مقابل آن بنظم آورده  
و راسق داد سخن سرائی را در آن داده است.

کل و نوروز کتابی است عشقی که دو نفر موسوم بکل و نوروز بایکدیگر  
معاشه میگایند این کتاب را بادر کرمان شروع کرده با اینکه پس از  
ورود بشیراز آغاز نهاده است - اول کتاب با اشعار ذیل شروع میشود:

بنام نقش بند صفحه خاک عذر افروز مه رویان افلاک  
عبیر آمیز انفاس بهاری رموز آموز کبک کوهساری  
کهر بخشنده ابر ترق بند ذرا فشاندۀ صبح شکر خند  
این کتاب را دکتر اندهمن ۲۶۱۵ بیت احصاء نموده ولی از قرار یکم  
شینیده میشود نسخه این کتاب در حدود پنج شش هزار بیت موجود است.

در روضة الانوار میگوید :

گرچه سخن برور نای توئی  
معتقد نظم نظامی توئی  
در کنار از خزن اسرار او  
بر کنار از جدول پرکار او  
خازن خزن دلدانای نواست  
حرم اسرار خرد رای نست

مدفوسور برون معتقد است که روضة الانوار را خواجه در مرقد شیخ ابواسحق  
ابراهیم مقدس کازرون منظوم ساخته ولی آنچه محقق است کتاب مزبور  
بنام شمس الدین محمد صائب معروف بقاضی که مدتها وزیر شیخ ابواسحق و  
مدتها هم امیر کرمان بوده است تصنیف و تدوین گشته چه خود میفرماید:  
من چو در این خطه علم میزدم      در سر این کوچه قدم میزدم  
روشنی کش گوهر جان میشدم      جو هری گوهر کان میشدم  
و انش اندیشه دماغم بسوخت      مشعله فکرت من بر فروخت  
در کمر قدر که باید فکند      کان کهر گوهری دلپسند  
افسر القاب که باید نهاد      بر سر این خسرو عالی نژاد  
چشم نقال بکتب کرده باز      شکر وضو کرده ز روی نیاز  
سوره و الشمس بیامددست      صحیح خاطر بکشود نخست  
در رخم از مهر بخندید و گفت      سبع فروزنده چو گل بر شکفت  
هشت بشان مه برج جلال      مژده که ان آیت فرخنده فال  
نقطه پرکار زمان و زمین      مطلع خورشید کرم شمس دن  
روضة الانوار بقدری نمکن و بلند ساخته شده که خواننده را غرق لذت  
نموده باو میفهماند که ناچه پایه شاعر در علوم معموله عصر بدی طولا داشته است.  
اشعار روضة الانوار از تکلف خالی و خواننده تصدیق میکند که شاعر این  
شعر را از طبع نخواسته بلکه طبع بشاعر تقدیم کرده است. خواجه در ساختن  
مقالات این مبحث نوبنده بوده است که الهامات روح خود را بدون تصرف

۳ - روضة الانوار

این کتاب را نیز در مقابل مخزن الاسرار نظامی منظوم ساخته و شرح آن  
جدا کانه در ذیل مسطور است.

۴ - کمال نامه

این کتاب را در شهر شیراز با اسم شیخ ابواسحق پادشاه فارس به  
نظم کشیده کتاب مذکور بوزن و سبک هفت پیکر نظامی و در تاریخ ۷۴۴  
خانمی بافته است. چنانچه میگوید:

کار این نقش آذری چو نکار      شدیتاری هفتند چل و چار

چشم جان بدین معان نیست      هدیج صورت بدین معان نیست

اول کتاب با این شعر شروع میشود

بسم من لا اله الا هو      ضیع لفظی وزین معناه

عالی کو مقدس است از عیب      قادری کو مزده است از عیب

مشعل افروز طارم ملکوت      خیمه افراز عالم ملکوت

۵ - کهر نامه

موضوع این کتاب اخلاقی و کتابی است در تصوف، و آن نیز بمحر خسرو شیرین  
نظامی است که با این شعر شروع میشود:

کدام در که او شهریاران      بنام نامدار نامداران

که خار از خاره آردخیری از خار      بر افروزنده ایوان زر کار

و اما روضة الانوار - که موضوع مقاله‌ما است، این کتاب را بطور یکه قبله

اشاره شد خواجه باستقبال مخزن الاسرار حکیم نظامی ساخته و الحق بهتر

از سایر شعراء توانسته است آرا استقبال نماید.

خود خواجه مقامات اهمیت و استادی حکیم را در نظر داشته چنانچه

و نخیف در صفحات روضة الانوار مینگاشته است.  
روضه الانوار دارای ۲۰ مقاله و با ۲۰ بیت است که حتی در حکایات آن نیز  
شبا赫ی نامین آن و حکایات مخزن الاسرار موجود همیاشد.  
بالاخره این کتاب در روز اول ماهی که مصادف با تیرماه ۷۴ کام شده است  
چنانچه در تاریخ خم آن میفرماید:

روز الف بود که والا دیر نقش قصب باز گرفت از حریر  
جیم زیادت شده بر میم و ذال و آمده چون عین منعل هلال  
تیز سوار فلک تیز یوی نافته از جلوه گه خوبش روی  
تیغ زر از قله بر افراخته بر بنه نیر مکان ساخته  
یک دیگر از کتب منظومه خواجه سام نامه است که هنوز بنظر نگارنده رسیده  
عجالنا برای اطلاع قارئین محظم بهمین اندازه اکتفا شده چشم عنایت  
دارم که در آینده بتوان توافق این موضوع را تکمیل و تقدیم نمود.

آیان ماه ۱۳۰۶

حسین هسروور -

**ذِيَّنَتُ الرُّوْضَةُ فِي الْأُولَى**

شد چمن طبع ترنم سرای  
بنجره ساز حرم شش دری  
رنگ روز قرهزی آقاب  
مجمره گردان نسیم بهار  
چهره نمای مه خورشید روی  
جلوه ده لعبت گیتی فروز  
خازن گنجینه اسرار جان  
مهربه فشنان فلک حقه ساز  
تیغ بر آرنده روز از نیام  
نقش نگارنده بیلی تیق  
سرمه کشن چشم شت تیره چشم  
صیقلی آینه روی آب  
قله نشین گشته با مرش هلال  
داده بخورشید برستان بام  
کرده پلورید از پس ذرین سپر

# خواجهی کرمانی

بِسْمِ اللَّهِ الصَّمَدِ الْمُفْضِلِ  
روضه الانوار بنام خدای  
نقش طراز طبق چبری  
نافه کشای نفس مشک ناب  
لخلخنه سوز چمن کاعذار  
غالیه سای شب زنجیر موی  
ریشه کش پرده زربفت روز  
جوهری رسته بازار کان  
رشعبده آمور مه حقه باز  
روز ده صبحدم ارنان شام  
سخرده فشنانده ذر بر افق  
مشعله افروز خور خیره چشم  
پرده کی پرده نشینان خواب  
نافه ازو یاقنه ناف غزال  
در قدح رز می یاقوت فام  
سوز کمر گوه سر زال ذر با

گشته بحکم شرق جرعه نوش  
 ساخته قند از نی وزنی بنات  
 لاله آشن رخ دل سوخته  
 بسته با هر شف فلک زرنگار  
 هدیده جان مرغ سلیمان او  
 در ره او هر قدیمی عالمی  
 گرندی قدرت او رهنمون  
 گوهر کان کرمش کن فکان  
 از کرمش در بر آفاق دین  
 و زنمش بر سر گردون نگر  
 حلقه بگوش در او ماه نو  
 بسته شکر در قصب شکری  
 خشت زر افکنده بایوان بام  
 خون عقیق از جگر کان کشاد  
 بالش کلبن بگلستان سپرد  
 پیغ خور از قلب اسد بر فراخت  
 درع بقا در گتف جان کشید  
 رمح عصا در ره آدم بداشت  
 جنبش نچرخ بدواران نمود  
 ششدگیتی بجهت باز بست  
 آب روان بر گل پاکی فشاند

خاتم جمشید بخورشید داد  
 کرد زدل شمع شبستان گل  
 رایت خود بر شرف بام زد  
 جرعه جان بر گل نمناک ریخت  
 آتش زد بر دل خارا فکد  
 باره (۱) یاقوت بکان بر فشاند  
 پنجره چرخ باجم سپرد  
 ب عقل که پیر همه دان نام اوست  
 آنکه کند صحن چمن قره کوب  
 آورد از خون سیه مشک چین  
 خار زخارا دهد و گل زخار  
 از گل (خواجو) چوشود خاک راه  
 در مناجات فرماید

بلبل طبعش چوبر آرد نوا  
 ای شب قدر از قلمت یک برات  
 نر کسه گلشن مینا ز تو  
 چشمہ خضر از تو نمی یافته  
 فصل بیهاران بیوایت سحاب  
 نور صفات ذیجای ذات

مرغ روان فاخته طوق تو  
 نه بتو کس ماند نمانی بکسر  
 مائدہ روح رسانی بین  
 زلف سیه برخ شام افکنی  
 عقل بیوی تو بروند زدست  
 آنکه خلیلست حبیش توئی  
 هزار دل آب روان از تو یافت  
 چند توان بود نهان در تقداب  
 درجه مکانی که مکان بی تو بیست  
 قادری و جمله بقدر تو است  
 کنج نوئی وین همه ویرانه است  
 چون توان مثل تورا نقش است  
 پرده ابر کهر افشار بدر  
 مشک ختن را زختا بازدار  
 هفت طبق بر سر نه کاسه زن  
 غقد شب و روز ذهم بر گشای  
 نیل سپهر از کف دوران بشوی  
 ماه سپردار به تیرش بدوز  
 بربط ناهید بدریا فکن  
 بهرہ بهرام مده جزسان  
 خانه کیوان چو کف دست کن

خرقه قطب فلك ازسر بر آر  
 چنبر پیروزه بهم درشکن  
 تبغ فنا در رخ اجرام کش  
 گرد بر آر از فلك نیز کرد  
 درشکن این دوحة نهشاخ را  
 رخت سحر بر فکن از بشت بام  
 چشم پدوران طبیعی بدوز  
 پرده کوئین پرافکن ذیش  
 کر لمن الملک چو آید خطاب  
 کردش افالک زیادم پر  
 کانکه رخ از عالم کثرت بتافت  
 شربتم از مشرب توفیق ساز  
 ارقم عصیان مرا سر بکن  
 ذوق معانی بهیانم رسان  
 هستی (خواجو) که بفرهان تو است  
 جان وی از مهر پر از نورداد  
 صلی علی روْضَةِ خَبِرِ الْوَرَى

در نعمت جضرت بیغام بر خاتم کوید:

(۲) کوهر او خاتم دست کرم  
 خسرو بطحاء، شه نیزب حرم  
 کهف بشر، مهیط روح الامین  
 بوالبشر از خرمن او خوشه چین

کرده براين خوان جواهر دونيم  
 باي شرف برس هستي زده  
 ديده دوای دل ريش از قدم  
 ماه نوت نعل برآق آمده  
 سرو تو اذگاشن روحی فداك  
 هفت فلك صحن شبستان تو  
 نکهت روح از هفت خاسته  
 چشم حیوان شده آب از حیات  
 بوی تو از مشک فروشان چین  
 روی تودر آینه هفت جوش  
 حلقة در گاه جلالت سپهر  
 و آب خضر خاکسر کوئی تو  
 عرش پگرد حرمت در طواف  
 روی تو آئینه اسکندری  
 بسکه بر آورد درون توجوش  
 مهدی مهد انا افصح توئی  
 صدر زمان منزل ادنای تو است  
 و آب پير خوش نظر باع را  
 نوبت نعت توزند در حجاز  
 بر تو واصحاب توباد آفرین

سفره کشن معجزه اش فرص سیم  
 لاف ایت از سر هستی زده  
 ای زده بر عالم علوی ، علم  
 از فلك عرش و ناق آمده  
 سایه ات از نور و ، تنت جان باك  
 چار ملک بلبل بستان تو  
 به حرم از چرخ بر آرادسته  
 شاه فلك پیش رخت گشته مات  
 جسته شب ذهره رخ مه جین  
 دیده شه چرخ جواهر فروش  
 مهیجه خرگاه جمال تو مهر  
 راحت روح القدس از بوي تو  
 مشک تواز تافه عبد مناف  
 حلقة بگوشت فلك چبری  
 تافه گشت این طبق قره پوش  
 یوسف مصر انا املح توئی  
 عالم جان حضرت اعلای تواست  
 بازگشا نر کس ما زاغ را  
 منطق (خواجو) چوشون غمه ساز  
 هر قس از حضرت جان آفرین

دست رسالت زده در ساق عرش  
 مرغ حريم حرمش چربیل  
 واسطه عقد رسیل هصطفا  
 از نظرش رونق دار السلام  
 طوطی دل صید شکر خند او  
 خلد برين در نظرش يك حرم  
 سایه او شاه فلك را پناه  
 سرو خرامنه بستان ناز  
 در گاه او بوسه که اختران  
 جان عزیز آمده قربان او  
 هندوی گیسوی سیاهش هلال  
 شش طرف چاررهش کار گاه  
 در حدیش کهر درج شرع  
 قصر قصر فلکش داده باج  
 کار مه از نور جینیش تمام  
 عارض او روضه غبر سر شست  
 طایر جان پرشکریش يك مکس  
 چشم جان تشه بخاک درش  
 سوده سر اندر صدف آتشین (۲)  
 کسوت لو لاک ، یالای او  
 شاه جشن ، آمده مولای او

(۱) نسخه خلخال (غرة او) (۲) نسخه ح. ک سوده سعر در صدف آستین

فی موح مولی الاعظم شمس الله والدین محمد صائی  
 من چو براین خطه قدم میزدم  
 رشتہ کش جوهر جان میشدم  
 قله براین مرحله می تاختم  
 بحر ضمیرم کهر انگیز گشت  
 نیغ زبان زیبان آب یافت  
 مشعله فکرت من برفروخت  
 کاین کهر گوهری دلستند  
 برس این خسرو عالی نژاد  
 بر دراین روضه عنبر سرشت  
 مرغ سحرخوان چونفس بر کشید  
 هنچو خضر برد دل تاختم  
 شکر وضو کرده زروری نیاز  
 مصحف خاطر بکشودم نخست  
 صبع فروزنه چو کل بر شکفت  
 مزده که این آیت فرخنده فال  
 تقطله پر کار زمان وزعین  
 مهدی دجال کش فته سوز  
 خضر سکندر در موسی بنان  
 قطب فلک قدر کواكب حشم  
 رایض هفت اشقر کینی نورد

صدر لشگر شکن شنگیر  
 حرز خرد نسخه القاب او  
 خنجر او هندی آتش زیان  
 شش جهت از قلزم دستش کفی  
 در ره او دهر گدائی حقیر  
 برسر خوان کرمش یک مکس  
 بحر محیط از حشمش سایلی  
 مشعله شمع شبستان او  
 وز فرعش کوه کمر بفکند  
 صحن کاستان طبق زرشود  
 آب دهن بر رخ بحر افکند  
 هاویه را رآش قهرت هوان  
 در کف هر آینه رای تو است  
 تیر تو هریخ کواكب شکار  
 جوش بر آورده کفای الحمیم  
 شمسه ایوان رفع تو مهر  
 بزمگهت گاشن نیلوفری  
 بی کرمت باد بدست چنان  
 خدمت در گاه تو اقصی المرام  
 رای تو آینه روی ملک  
 رفته اذا بر کفت آب زر

شیر بالک افکن شمشیر گیر  
 اطلس چرخ ابره سنجان او  
 خامه او مصری گوهر فشان  
 نه فلک از آتش نیش نهی  
 برد او بدر غلامی هنیر  
 طایر ذرین پر سیمین قفس  
 چرخ بسیط از خدمش نازلی  
 شاه فلک بندۀ فرمان او  
 در نظرش تیر سپر بفکند  
 باغ گراز فیض کفش ترشود  
 ابر چواز گردش او دمزند  
 ای چوقضا حکم مطاعت روان  
 ترک فلک هندوی کرای تو است  
 نیغ تو شد قلزم دوزخ بخار  
 خون جگر در دل خصمت زیم  
 دود کش مطیخ جودت سپهر  
 ساقی بزم تو خور خاوری  
 خلق خوشت همدم باد بهار  
 نکھت افاس تو بحیی العظام  
 طبع تو گلدسته باغ فلک  
 دامن بحر از کرمت پر کهر

صیت تو باد صبا هم عنان  
مر وحه خاق تو در دست گل  
باب نو مرصاد عباد آمد  
دیده دولت بتو روشن شده  
بر چم رایات تو گیسوی شام  
روح تو گشت ارقم ضحاک سوز  
شرفه از گوشه بام تو مهر  
ابره ابر از سر تیغ تو چاک  
شیر سپهیری سک در بان تست  
کلک رصد پندتو گیتی کشای  
فویج علک میدق خیل تو شاه  
بدره از گنج عطا یت قمر  
خشم تو اهریمن و تیرت شهاب  
چشم تو قع بعلای تو باز  
کردن گردون بشکوهت بلند  
بیرون، قضیم فرست آسمان  
شعله فروزنده این سیز باع  
هر سحری طبع ملمع نقاب  
اختر سعدی و فالک برج تو  
عقل که آئینه گیتی نماست  
قدر تو شد موسی افلاک طور

سینه جوزا سپر تیر ساخت  
حمد تو بر لوح زیر جد تو شت  
کی شکنده دور زمان عهد تو  
طالع مینمون تو فیروز باد  
حارس میدان تو بادا ملک  
چنبر مه حلقة در گاه تو  
هشت چمن یکطرف از منظرت  
سینه (خواجو) ودل آفتاب  
بخت جوان ازدر و خصم از جهان  
مالک تو محروس زعین الکمال  
در نظم کتاب روضه الانوار فرماید

حلقه دل بر در جان میزدم  
قطره زنان اشک سبک خیرمن  
در سرمن شور شکر پاسخان  
طاعت من فکر خرابایان  
وزدم من خون صراحی بجوش  
رقص کنان چانم از آواز نی  
سینه ام از آه سنان ساخته  
راه وجود از سر مستی زده  
مرده و آنگه بطیب آمده  
شیشه می چشم جهان بین من

حکم تو بر چرخ چوسر بر فراخت  
مشنی این طارم فیروزه خشت  
مهدهی عهدی و جهان مهد تو  
نا باور دور تو نوروز باد  
عرصه جولان تو بادا فالک  
قبه خور مهجه خرگاه تو  
هفت طبق یکورق از دفتر  
یافته از شمسه قصر تو ناب  
وامده ورقه بدین داستان  
روز جلال تو مصون اذوال

دوش در دیر مقان میزدم  
سیل کنان چشم کهر زیمن  
در دل من مهر رخ مه رخان  
غیت من ذکر مناجاتیان  
از دل من چنک سحر در خروش  
دلک کبودم شده حمری بیمی  
قامت از تیر کمان ساخته  
یای عدم بر سر هستی زده  
در نظر خوش غریب آمده  
خاک در میکده بالین من

قالیم ازاشک قدح گل شده  
چهره شمعی بسی افروخته  
خرقه گرفت کرده پیازار عشق  
آب شفق برده بخوناب دل  
جامه جان ازغم دل کرده چاک  
خانه چشم شده خالی زخون (۱)  
هرده چراغ دل تاریک من  
ناخته سرخ آب بمیدان چشم  
زآش سودا جگر افروخته  
خرمن دل رفته باد هوا  
چشمہ جان آب نمک ریخته (۲)  
دیده زبهر کهور پاک من  
شب گره زلف سیه خم زده  
داده شفق باده گلگون زجنک  
ویس مهاباد فالک در حرم  
زنگی شب چون سیمه می پرست  
در دل شب آتش خورشید جام  
عطسه خوین زده هه روی طاوس  
خلوتیان سحری مست خواب

(۱) نسخه ح.م. خانه صبرم شده خالی زخون

(۲) چشمہ چشم آب نمک ریخته

خاک نشینان در میکده  
بزم زین جرعه خراب آمده  
کل همه تن کشته و تن کل شده  
عیسوی مهوش دردی پرست  
کوی خراپات رچشم خراب  
دیده مرارفت زهستی خوش  
خون دل از ساغر جان کرده نوش  
کفت کدامی و چه نامی بگوی  
کتمش ای کعبه جان روی تو  
من کیم ازدست برون رفته  
سوخته و ساخته با درد ورنج  
هیمه کشن مطبخ صاحبدلان  
جرعه چش مجلس میخوار گان  
پیر مقان را شده از جان مرید  
لعت مهروی مسیحی تزاد  
کاین بر خم در کش و غوغای مکن  
چون من لب نشه رسیدم باب  
در دل من چشمہ جان شد پیدید  
بوسه زدم بر لب جان بخش جام  
مرهم جان یافت دل ریش من

زآش دل آب بر آتش زده (۱)  
اشک قدح لعل مذاب آمده  
دل همه جان گشته و جان دل شده  
مست در آمد قدحی می بدمست  
ساغر جان از شکرش پرشاب  
و آمده قربان و مبرا ذکش  
حلقه شده بر در دردی فروش  
کرده درین وقت بدین قبله روی  
قبله صاحب نظران کوی تو  
در سر غوغای جنون رفته  
بنده آزاد ز دنیار و گنج  
شارح منظومه بی حاصلان  
پیش رو محمل آوار گان  
گشته بشمشیر ملامت شهید  
ساغر هی بر کف دستم نهاد  
در دل شب این همه سودا مکن  
سايه من محوشد از آفات  
وز کف خضر آب جام رسید  
وز دهن جام رسیدم بکام  
صورت خواجو بشد از پیش من (۲)

(۱) نسخه ح.م. زآش می آب به آتش زده (۲) نسخه خالی صورت خواجه شده از پیش من

خاطرم از پند غم آزاد شد  
بار دل از گردن خوايم بيرد (۱)  
مستى هستى زنهادم برفت

### در سبب نظم كتاب و صفت رياحين

ياده لعل از قدح ذر کشيد  
ششم سياره چکيدن گرفت  
ادهم شب مالك دينار گشت  
صحن چمن طبله عطار شد  
مؤبد زرد فلكش گشت رام  
ناظر گل چهر خور آئين خور  
زدهس وهندي شب را بسوخت  
کوه کمر گش کمر زربست  
گشته دل افروز چه باغ بهشت  
صاحب شير آمده از گرك سير (۲)  
وآهوي مشك افکن شب مشکريز (۳)  
باد صبا دامن صحراء گرفت  
دست بر آورده بتاراج خواب  
مرغ بر آورده خروش جرس  
پيشه يضاي مهش زير پر

(۱) نسخه ح.م و خاخالي آش عشق آبروانم بيرد (۲) نسخه خاخالي صاحب گرك  
آمده بر گرك شير (۳) نسخه خاخالي و ح.م گشته نسيم سحرى مشك ييز و آهوي  
ناف افکن شب مشك ريز

و آمده چون چشم بتان جمله میست (۱)  
واب حیات از لب جان باقه  
رفه دل از پرده بانک رباب  
دل سوی بستان شد و خوابم بيرد  
و آش دل در دل آش زدم  
قوت دل از خون قدح ساختم  
نکت باع آمد و برباد داد  
و آمدم از گوشة خلوت باغ  
داده زمستی دل سرکش زدست  
باد بر آشت چه آهم شنید  
سر و باليد زير واژ من  
بر جگر سوخته از هر داغ  
برك صبوحی بچمن ساخته  
خون بط باده چو چشم خروس  
نوبت نوروز به بستان زده  
شاخ بشوشی شده گيسو كشان (۲)  
البته الله بانما حسن  
سبزه سوادی زخط سبزدار (۳)  
برك سمن فرش گلاستان شده

من شده از باده نوشين زدست  
رخ زیاهی چو خضر تافه  
جامعة جان شسته بجام شراب  
باد بهار آمد و آيم بيرد  
بانک براين تو سن زد کش زدم  
لعل روان در قدح انداختم  
خرمن نمکین مرا همچو باد  
ذآش دل باز گرفتم چراغ  
خيمه زدم بربل گلزار هست  
غنجه بتحديد چو رویم بدید  
مرغ بناليد ز آواز عن  
لاله دل سوخته ديدم باغ  
لاله عذران بچمن تاخته  
كل شده سوری شقایق عروس  
مرغ بستان زه بستان زده  
باد بهار آمده دامن کشان  
خوانده سپهر از خط سبز چمن  
و آمده بر حاشیه لاله زار  
ستبل تو خادم ریحان شده

(۱) نسخه خ.م و خاخالي من شده از باده دوشين زدست و آمده چون چشم بتان نيمه مست  
(۲) نسخه خاخالي شاخ بشوشی شده گوهر فشان (۳) نسخه خاخالي سبزه زسودای خط مبنی بار

خاك وجودم همه برباد شد  
آش عشق آمد و آهم بيرد (۱)  
گرداش نه کاسه زنها دم برفت

مرغ چمن باز نوا ساخته  
 چون دل غنچه دهن ویسه تک (۱)  
 در بر کلزار قبای سمن  
 برک سمن خوش نظر بوستان  
 خسرو گلزار سر احترام  
 لاله دل سوخته هجمر بدست  
 شمع بهار آمده بوستان فروز  
 سبزه خضر کشمه و سوسن کلیم  
 شتر جار ارقم ضحاک گل  
 غمیزه زنان غنچه گل باسمن  
 گلشن بر نر کس نیلو فری  
 بلبل و گل و امقو و عذر اشده  
 در حرم لا الہ خان بهار  
 خنده باغ از حر کهای باد  
 خون شده مشک ختن از پدم مشک  
 گلشن و گل روپه و رضوان بهم  
 من به نسیم سحری داده هوش  
 خاک ره باد بهاری شده  
 جان من سوخته خسته دل  
 بر لب سرچشمها من نشه را

(۱) نسخه ح. م و خلخالی چون دهن ویس دل غنچه تک

یافت دلم بوی سر زلف یار  
 درد مرا مایه درمان رسید  
 وز دور خم نورو دولب نارداد  
 نقل سخن را شکر آمیز کرد  
 مرغ ضمیرت بنوا صدهزار  
 خیزو بنوروز یارا سخن  
 بلبل جان را بتزم در آر (۲)  
 کوی فصاحت بخرد در ربابی  
 خرمن مه ذآش فکرت بسوز  
 معقد نظم نظامی توئی  
 برگذر از جدول پیر کار او  
 محروم اسرار خرد رای تست (۲)  
 برخط آنخطه سرائی بساز  
 روضه انوار الهیش خوان  
 کشت مرا کشف اشارات او  
 کلی قانون شفا یافتم  
 و آینه صورت جانان شدم  
 چشم امید بمجال تو باز  
 چون نکم هرچه تو فرمان دهی  
 روی پوشید مهم در قاب

ناگه اذاقاس نسیم بهار  
 جان مرا مژده جانان رسید  
 سرو چمانم بچمن بار داد  
 در سخن اذیسته شکر ریز کرد  
 کی نفس نکهت دار المقرار  
 چون گل و نوروز رساندی بمن  
 غنچه دل را به تسم در آر  
 چشم معانی به بیان برگشای  
 شمع خور آذنور درون بر فروز  
 کرچه سخن پرور نامی توئی  
 در گذر از مخزن اسرار او  
 خازن مخزن دل دانای تست  
 خیزو ازان پرده نوائی بساز  
 مخزن اسرار حقیقیش دان  
 من چو شدم صید عبارات او  
 از نظرش فیض بقا یافتم  
 صیقلی آینه جان شدم  
 گفتش ای سرو گلستان ناز  
 چون تو براین دل شده فرمان دهی  
 لیک بشد مهر ضمیرت زتاب

(۱) نسخه خلخالی بلبل دل را بتزم در آر (۲) نسخه خلخالی در گف هر آینه رای تست

گرچه سخن مالک بین من است  
شمع سراپرده شاهی دل است  
من چندارم دل داشت بدست  
در خم این هفت خم لا جورد  
هدهد فکرم بهوا باز ماند  
خانم ملکت ز کشم در فهاد  
عقل پری وش بشداد دامن  
کس نرساند خبری بی سخن  
گر شودم پیر خرد دست کیر  
ور تو بهمت نظری می کنی  
روی تابی ز مقلاط من  
صورت (خواجو) کنم از دل برون  
بر سر هستی قلمی در کشم  
کانکه فراغت ذخودش حاصل است

مقالات اول در بیان حقیقت سخن  
ای دلت از غمغایل جان برخوش  
جان بصفیر سخت داده گوش  
کرن شود مرغ سخن نهمه زن  
وین همه آوازه و آوازه چیست  
عقل مدبر سخشن کرده نام  
شور سخن در دل دانا نهاد  
فکر سخن در چو زبان بر کشاد  
عست سخن اختر گردون چان  
نوون سخن ماهی ذوالنون چان

چشم قلم ابر کواکب نثار  
پرده سرایان که دم از دل زند (۱)  
شمع سخن را زدل افروختند  
آب سخن بر در دل ریختند  
از طرف صوت برون تاختند  
کوی معانی بسخن برده اند  
رشن خردرا بسخن رانده اند  
قیع سخن را بزبان داده اند  
لعل زبان شد بسخن آبدار  
عست سخن گوهی از کان جان  
طبع سخن سنیج کف موسوی است  
بلبل عرش است دل نهمه ساز  
خون جگر لاله باغ دل است  
آب حیانی که سخن نام او است  
اهل معانی سخشن خوانده اند  
در حرم قصر قصر دماغ  
فاکره هردم که نفس بر کشد  
خاتم دل مهر سلیمانی است  
قد روان است سخن را نمن

مرغ سخن باز ملایک شکار  
ساز سخن در حرم گل زند  
مرغ زبان را سخن آموختند  
کرد خرد بر رخ جان بیختند  
بر گذر حرف کمین ساختند  
صید اهانی بسخن کردند اند  
درس خردرا بسخن خوانده اند  
و آب وی از جوهر جان داده اند  
زلف سخن شد بزبان نابدار  
هست کهر قطره از چشم کان (۲)  
خوان سخن مائده عیسوی است  
نهخه روح است دم دل فواز  
روشنی دین زجراغ دل است (۳)  
آن می ناب است که جان جام او است  
واهل بیان در سخشن مانده اند  
طبع دل افروز فروزد چراغ  
ناطقه آواز جرس بر کشد  
ملکت جم ملک سخن دانی است  
ور بحقیقت نکری بی سخن

(۱) نسخه خلخالی برده سرایان که در دل زند (۲) نسخه خلخالی هست سخن گوهی او کان جان  
هست کهر قطره از کان جان (۳) نسخه خلخالی روشنی جان زجراغ دل است

ماهیه در جیم و سخن آفتاب  
بود سخن واسطه امر کن  
روح چو در تن بخلاف نشت  
عقل که اقلیم ریاست کشود  
شد سخن تیغ زبان در فشن  
شم سخن در خود پرواوه نیست  
طبع در افشن چوب آرد بخار  
جان نگر از دل بزبان آمده  
اهل سخن آب روایش نهند  
ماکه چهان وقف سخن کرده ایم  
بی سخن از بیر سخن زاده ایم  
ظاهر اوئیم و بدرو ظاهریم  
حاضر اوئیم و ز خود غائیم  
خیز که لب ز آب سخن تر کیم  
سر و سخن کش چمن آمدروان (۱)  
خانه دل خانه آگاهی است  
گرتو در این ره گذری کرده  
دست ز دامان نعنعت بدار (۲)  
عالی جان بین شده اقطاع دل  
فکر که شد طغل طاووس بر

ملک سخن ملکت (خواجر) شده  
او همه ما کشته و ما او شده  
حکایت طوطی که بر جه صورت پارسی گوید  
طوطي خوش نعمة دستان سرای  
رفت برون صبحدم از بوستان  
چونکه هوائی شده پربر گشاد  
منزل خود دید بجائی عجیب  
هیچکش هدم و همراز نه  
شور شکر خنده کل در شرش  
از نفسش پارسیانرا طرب  
نادره گوئی که سخن ساز بود  
آینه اش برد و برابر نهاد  
کرد در گلشن تعلیم باز  
طوطي خوشخوان چونظر باز کرد  
خوش سختی یافت ترنم سرای  
دید درو نقش دلارای خوش  
کرد تصور که زهندوستان  
نادهد از همنفاشن پیام  
هر چه بگوش آمش از سوزوساز  
صورت خود را دگری می سپرده  
خود نظر افکنده و خود در نظر  
ناطقه گو مرغ ترنم سراست  
طوطی آن گلشن طوطی نهادست

(۱) نسخه خلخالی نخل (۲) نسخه خلخالی وح. م. تصرف

هرچه درین پرده کند ساز آن  
خویش کند زمزمه راز خویش  
طوطی جان نطق دلفر و داواست  
آئینه رای تو آمد سپهر  
عقل درین آئینه پر خیال  
در قفس ششد ر آئینه فام  
هر که درین نه قفس آبوس  
این صور مختلف رنک رنک  
چون بحقیقت نگری در جهان  
دهر خیال تو فماید بتو  
هرچه درین گند دستان نماست  
صورت خود بازندانی که کیست  
طوطی جان مرغ سخن گویی است  
گر همه جسمند توئی جان آن  
خیز وزجان قصه جانان پرس (۱)

### مقالات دوم در مقامات اولیاء

شیر شکاران که درین یشه اند  
کچ فهانان گدا یشه اند  
واسطه عقد بنی آدمند  
حضر قدومان مسیحا دمدم  
نام و رائد و زنام ایمنند  
جرعه چشانند وزجام ایمنند  
گوش برآواز وزنی ییخبر

(۱) نسخه ح.م و خلخالی خبر

بحر محیطند وزگوهر ارل  
همه وهم راهرو هم رهبرند  
راه روانند ودل از راه دور  
حکم نه و زیرنگین ملک جم  
هیچ نه و کنج فریدون بدست  
سر و روانند وزستان بری  
رخت برآورده زغرقاب کل  
سر چوقلم در قدم انداخته  
مشعله دوره آدم شده (۱)  
روی دل اذکون و مکان تافه  
نخت برین تخته غبرا زده  
رخش زمیدان اذل تاخته  
سوخته چون شمع ورخ افروخته  
راهبر خلق جهان آمده  
چون شه خاور رُخد نیمروز  
کرده زدل صورت پندار حک  
خسته واژرنج شفا ساخته (۲)  
در خم این دایره دیر پای  
جمله خموشان حکایت سرای  
راه نوردان شکسته قدم

چرخ بسیطند وزاخته ملول  
همی وهم ساقی وهم ساغرند  
شاه نشاند ورخ اذشاه دور  
عالیان زیر نشین علم  
دست نه ودامن گردون بدست  
کنج نهابتدا زویران عربی  
روی برآورده بمحراب دل  
وآتش دل در قلم انداخته  
مردمک دیده عالم شده  
وز در دل نقد روان یافته  
چرخ برین چنبر خضرا زده (۳)  
کوی بچوکان ابد باخته  
ساخته چون عود و چکر سوخته  
وز نظر خلق نهان آمده  
رانده سوی شام پیک نیروز  
حرف یقین خوانده زطمومارشک  
یخود و بایاد خدا ساخته  
پای نه و کرده جهان زیروای  
ملک ستان و لایت نمای  
راز گشایان فروبسته دم

(۱) نسخه ح.م دوده (۲) نسخه ح.م و خلخالی چرخه (۳) نسخه خلخالی یافته

جر عه چشان در خمار عشق  
 راه نشنان رباط عدم  
 شعله فروزان شبستان راز  
 از قدر سرمدی افاده مست  
 رخت برون برده زکوی اهل  
 شهد فشان گشته بزم شهود  
 شسته زدل صورت کبر وریا  
 جوهری گوهر دریای ذوق  
 صوفی شش خانگه سالخورد  
 بال نه و ملک جهان ذیر  
 بی ذد و بی ذار ذدیهم و کاه  
 ذر کش خور دامن خرگاهشان  
 تخت درایوان الهی زده  
 نام برآورده و گم کرده نام  
 سوخته و ساخته باهر که هست  
 وزیر آزاد و ملول از بهشت  
 همچو خورآش دل و عالم فروز  
 هردو جهان درندی (باخته) (۱)  
 بوده ذمی بخود و ناخورده می  
 خوانده مالک شان گهر درج دل

(۱) نسخه خلخالی مدحی • (۲) نسخه (۳) نسخه (۴)

سایه نشیف شجر هفت شاخ  
 طار این باغچه چنبری  
 گرم رو بی خبر از پای و سر  
 کوس فرح بردر گربت زده  
 کرده درین سبز ارا یک نظر  
 باخته این مهره شش سوی را  
 گاه براین صحن مطبق چرند  
 گنج بمعنی واصورت خراب  
 زآب روان بیش مگو ماجرا  
 در ره جان پرده دل ساز کن  
 و آیت تقلید پریشان مخوان  
 هنر ایمه ز انجم پیوش  
 معرفت از من عرف الله جوی  
 حکایت جند و شلی  
 آنکه شدش طابر توحید صید  
 برسر منبر نتوان گفت بایز  
 ساز دل از پرده نهان کرده ایم  
 کابنه خود رم عبارات او است  
 و آیت او قابل تفسیر نیست  
 علم حقیقی بنشان کس نیافت  
 درس الهی بتکلف مخوان

ناجور بارگه هشت کاخ  
 سایه این مزرعه شندری  
 تبزند و بی از بیان و بز  
 خیمه دل در ره قربت زده  
 رفته ز ایوان ملایک بدر  
 تاخته آنخطه نه گوی را  
 گاه براین طاق معلق پرند  
 نشنه لبانند ولی غرق آب  
 ایکه در این چشمہ توئی آشنا  
 خیز چو (خواجو) در دل باز کن  
 قصه این جمع برشان مخوان  
 لعبت این پرده ز مردم پوش  
 در ره عرفان چو شدی راه جوی  
 سید این طایفه یعنی جنبد

گفت بشبلی که سر درج راز  
 ما که نوازنده این پرده ایم  
 در گذر از شرح اشارات دوست  
 قصه او حاجت تقریر نیست  
 سر معانی زیبان کس نیافت  
 شرح هدایت به تصرف مخوان

نعمه این مرغ زدستان جداست  
حال نه قال است که گفتن توان  
در نظر عامه چه کشف و چه کفشن  
جدول وحدت نه بمنظر کشند  
خسرو توحید ندارد سربر  
خانه ناکرده نشاید فروخت  
اهل رون داقدی دنگراست  
مالگ نوائی که ز عشق خاست  
شبی از آن رده که عیزد نوا  
گوبم و خود گوش نهم ر سخن  
اسم هزار است و مسمایکی  
موج که از لجه نفس بر گشود  
چشمۀ خورشید نام یافت  
ماه کهی بدر بود گه هلال  
نور ندارد زچراغ انگاک  
شاخ گیاه است که گردد شجر  
من که ازین هفت خم لا جورد  
آتش مسی زدل بر فروخت  
زنده بجانانم و فارغ زجان  
شد نی من جان و تم پیرهن  
من همه گر یار شدم یاد گو

چون همه او را شده ام او کرامت  
کی طلبیدی که نمی یافته  
جمله عالم ظلمات و تو نور  
روضه نه حورست ولی حور ازوست  
چشمۀ حیوان ز خضر دور نیست  
اسم مسما و مسما است اسم  
بلبل او از چمنی دیگر است  
مقات سوم در کمال مراتب بشربت  
وی بمنظر مشرف شش کارگاه  
لاله دل سوخته داغ تو  
مشتریت هر من کاوس فر  
شش جمیت از هر دل یک غبار  
گوهر دریای الهی نوئی  
نافعه شب غالیه موی است  
مشعله افروز رهت آفتاب  
جان حقیقی تو و کوین جسم  
خسرو انجم چوتو شاهی ندید  
درج لعالی چونو گهر یافت  
برده هشیاری و مسی زدند  
گرد وجود از عدم انگیختند  
الله جان در گذرت کاشتند  
آنکه من او گشته ام آبا کجا است  
ایکه ازین چشمۀ نمی یافته  
روضه معینت بهشت و تو حور  
شمع نه نوزست ولی نور ازوست  
حاصل ظلمات بجز نور نیست  
جسم روائنت و روائنت جسم  
کفته (خواجو) سخنی دیگر است  
ای بخرد ناظر نه بارگاه  
تلین جان خوش نظر باغ تو  
صید تو این طغل طاوس پر  
نه فلك از خاک درت بلک غبار  
شمع سرا برده شاهی نوئی  
قرص قمر آینه روی تست  
آب فشان سر کویت سحاب  
گنج معانی نو و صورت طلس  
دیده گردون چوتو ماهی ندید  
برج معالی چوتو اختز نیافت  
چون بازل نوبت هستی زدند  
جرعه جان برگل دل ریختند  
شمع بصر برگذرت داشتند

چهرهٔ صبح از دلت افروختند  
 طبل سحر برب نامت زدند  
 مغز تو شد شمع خردرا لکن  
 کعبه قدرت حرم خاص است  
 در صد احقة وشی چنبری  
 هر خلق را که خلافت دهند  
 گر زن کوس لطافت تراست  
 چتر تو نه قبة افالاک بس  
 رایت رایت چو بر افراد ختند  
 هیکل دل دربرت افکنده اند  
 آب روان برگات افشارنده اند  
 مطلع فرت چو تو بدري نیافت  
 ناتو درین باع نکردي درنک  
 پير فلك ن تو حضوري نداشت  
 جز توکسي مهدى اين مهدك است  
 هیچ فلك چون تو گرامایه نیست  
 مشرق اوار عنایت توئی  
 سدهه نهالی زگلستان است  
 جان جهان جان جهان خواندت  
 همچو تو سروی بارم کس ندید  
 اختر تو در خور این برج نیست

چیست دو مقبول سپید سیاه  
 بهر تو کوناه درازش کفند  
 در لکش کیرو بصرحا فکن  
 جان خرد روشه و حور تواند  
 سخرا این شاهد هندو مشو  
 رخت تورا عیب گرانباری است  
 رای تو رائیدست که آن رای نیست  
 وايت نضرید تو دانی و بس  
 شم فلك مقتبس از نور تو  
 صبح تو از شام ندارد خبر  
 نفخه (خواجو) نفس سرمدی ایست بینش او از نظر ایزدی است  
 هر که درین راه قدم میزند  
 حکایت سلطان العارفین با بزید دریان وحدت  
 آنکه زدی نعره هل من هزید  
 برده برون بزمکه از آب و گل  
 جرعه آن ریخته بر کن فکان  
 بیخبر از عالم هستی شده  
 ورد زبان سوره سبحانیش  
 کی شده سرهست می لایزال  
 صبح مردوح برواح آوری  
 زانکه نه روز است و نه شب نزدما

روز و شب انجو اجه درین کارگاه  
 حلمه طرازان که طرازان کنند  
 چاک زنش دامن و درپا فکن  
 شام و سعیر ظلمت و نور تواند  
 بنده آن مه رخ جادو مشو  
 طبع تو را ننگ سبکساری است  
 جای توجائی است که آن جای نیست  
 سوره توحید تو خوانی و بس  
 باع بهشتی و خرد حور تو  
 شام تو از صبح ندارد اثر  
 نفخه (خواجو) نفس سرمدی ایست بینش او از نظر ایزدی است  
 دمده مملک قدم میزند

مست شراب صمدی با بزید  
 بوده صبوحی زده در بزم دل  
 خوردده می سرمدی از جام جان  
 ساکن هیخانه هستی شده  
 گفته روان هوک سلطانیش  
 کرد کسی ذو بتکلیف سوان  
 شب پچه صورت اصباح آوری  
 گفت مزن دم ز صباح و ما

هست مسائلیش حقیقت صباح  
مقصد این راه ز هنzel جداست  
نیست در این ره که من صبح و شام  
قلزم توحید نداد و کنار  
مرغ کربن شعبه شود نعمه ساز  
ماله شوق از جرسی دیگر است  
هر قدی لایق این راه نیست  
ملک سلیمان بگدا کی رسد  
کوهر این بحر بما داده اند  
جم که بد جرعه کش جام ما  
شام جگر سوخته را بام نیست  
شارخ این فقهه ندارد کلام  
نویت عشق نداد و غزل  
من بازی راه ابد میزدم  
آه ادل سوخته ساز من است  
هر که ازین برده نواز و تو  
مقالات چهارم در تنبیه و تهدید  
ای دل پر ناب جهان ناب من  
خاک نوام گر نبری آب من  
گرم درا نابکی آهستگی  
واهل روان قلب از آن میدهد  
سینه میفراز تو با پایی پست

گر نتواند که شود خوبش بین  
عیش مکن تلخ چو علیه بخوری  
ساکن این خاک مطبق مشو  
ور نشوی غرقه بساحل رسی  
کور دل آنکو بنظر باز ماند  
شاد چو بنشست زغم بر نخواست  
چند دمد باد هوا بر کلت  
زانکه نگین از تو بخواهد فتقاد  
و آنکه ازاوحال سبا باز دان  
زهر گهر در بی تریاک باش  
پیر نه عزت پیران بدار  
شورش (۱) شیر از گذر مور بین ؟  
باد بر دهه چه نه خاکش خورد  
قلب تو بر قالب غم ریختند  
مايه در همان دل ریش باش  
کیسه پیرداز گر بسته دار  
واب روانت بدل آورده اند  
وز گل و خاشاک جهان پاک شو  
جامه این ره نه ببالای تست  
با تو چه دستان کند این بیززال  
همچو من این جامه تو بیوشیده  
دیده از ابروی شود بیش بین  
سرمهکش از خار چو گل میبری  
غرقه این بحر معلق مشو  
جهد بکن بو که بمنزل رسی  
بی روش آنکو ز سفر باز ماند  
چون تو وجودی ز عدم رنخواست  
چند بود بار جهان بر دلت  
در گذر از ملک سلیمان چو باد  
هدهد جازرا بصلبا باز خوان  
حاضر این خاک خطرناک باش  
پادشاهی راس قیران بدار  
چون بشکار آمده گور بین  
چیست در این ره که زیادش بود  
چون بازی قالبت انگیختند  
صیرفی لقد دل خوبش باش  
باز گشا چشم و نظر بسته دار  
خاک تو از یهر گل آورده اند  
نم نزود آب رخت خاک شو  
واه تو دور است را پایی سست  
باش کرآمد شد خیل خیال  
همچو من این جام تو نوشیده  
(۱) سوزش

بازی این باز تو دان و من  
 گر شده جم مکن آزار مور  
 کشی ازین موج بساحل رسان  
 کوهر ما از دل دریا طلب  
 از پس هر طور نگر موسیشی  
 گل نگر ار خار پچشم آیدت  
 دست بر افشار و زدستان هترس  
 مردمک دیده شو خود میین  
 پشه ندیدی که کند صید پیل  
 مور اگر زانکه فراوان بود  
 قرض قمر کاب ثریا برد  
 سرخی گردون که شفق نام او است  
 هرچه درین مرحله پرداختند  
 چشم حقارات زجهان باز گیر  
 نویش پرده عشق باش  
 نفس غریب از نظر خوبش دان  
 سکه (خواجو) زرگان شناس  
 آب شمر جوی روائش شمار  
 گنج طلب کن چو نو برآن رسی  
 حکایت حیب عجمی و حمن بصری  
 بنده ندیدی که بناهی رسید

شد حسن بصریش از در فراز  
 رخش قرائت عبارت زاند  
 کن عجمی هست شکته زمان  
 زانکه کند خاص زعام احتراز  
 کامدی از حضرت عنز خطاب  
 صحت نیت ز عبارت جداست  
 یافته بودی و بدادی زدست  
 مانده کشاف اشارات خویش  
 پرده طاعات تو بودی باز  
 راز زبان از چه برجی پیش دل  
 گر تو بدل کج نزدی راست است  
 مجمره سینه اوعود و سوز  
 پیش تو قلب است و برما درست  
 رام ندانسته بسوی حبیب  
 نسخه دارو ز طبیبان طلب  
 حال دل شمع ز پروانه پرس  
 دسته گل بندو گند کن زخار  
 مهره هر سوخته سوزنده است  
 ملک سعادت که خرد مشتری  
 کی شنوی راجحه با این دماغ  
 طوطی خوش خوان که زمان نام اوست  
 لشکر شیرین بیان کام اوست

عیب مکن گر شکند در سخن  
بد نبود طوطی شکر شکن  
هست زبان بلبل دستان نواز  
در چمن عیش و کلتان ناز  
گنج روان شدل و افعی زبان  
فرق اسی باشد از این نایان  
گسر (خواجو) بودت پایدار  
مقالت ینجع در انقلاب امور  
چند شوی ایدل سودا بر است  
از می نوشین هوا نیمه مست  
خواب زحد رفت تو مستاو خراب وقت بیامد که در آئی زخواب!  
افی و کج روکه زمرد نما است نیز مرد در نظرش کاردها است  
روشنه نگهدار که خواهد کسیخت مرسله بند از که در داده ریخت  
راه دواز است تورا ناقه لیک غصه فراغ است و نورا سینه تنک  
کیست در این حلقه که تاب نخورد و زل تیغ اجل آبی نخورد  
چرخ همان است که نوشین روان باز گرفت از اب نوشیروان  
جام جم از دست شد و جم نماند ملک دگر کون شد و حامی نماند  
قلعه اشیان که در این خرکه اند حلقه صفت بر در این در کهند  
برده سرایان که در این برده اند بر در دل جان به نوا برده اند  
راه دل برده سرایی زندند هر دم از این برده نوائی زندند  
هر نفسی باده بمسی دهنده جام طرب بر کف دستی نهند  
شمع فروزان شبستان بام لاله فروزان کلستان شام  
خون خور از گوزه بامي خورند آب شب از شیشه شامی خورند  
صبح که آه سحرش هدم است از چه خورد خون که چنین محروم است  
خسروی ملک عدم حاز کرد خسرو و پروز چو پر باز گرد

چشم عنیمت بوطن بار گن  
بای بر این هار منقش نهی  
مهد گران است که شایور ساخت  
شیر گرانست که شیرینش خورد  
گر بودش خانه بر این هفتخوان کور شود تختنگه گور خان  
چشم مهر آب جوانان برد  
ساغر آن ترک خطائی منوش  
خانه این خاک مشجر مگیر  
جای در این توده آتش مساز  
دانه در این مزرع خاکی مساز  
ساکن این خانه ششدر شود  
ششدر این دار بیازو فکن  
هوش بدب غول خروشان مده  
گوهر کان را صدف کل مکن  
همنفس نفس مهوس مگرد  
پن سپر و هم گران سرمباش  
عریبه بادر هر بدم ساز  
بای بر این سرکش نی یک زن  
گرد بر این آن شفاف روز  
زور مکن تا نشوی زیر بای  
دهره این دهر ستمگر خودی  
خیز و تو هم برک و نواز کن  
دل چو بر این ملک مشوش نهی  
دشت گرانست که شبدیز ناخت  
جوی گرانست که فرهاد کرد  
کر بودش خانه بر این هفتخوان کور شود تختنگه گور خان  
بیر فلك برده بیران درد  
خرقه این بیر هوائی میوش  
دامن این آب مدور مگیر  
رخش بر قله سر کش متاز  
خاک در این مرتع خاکی مبیز  
همدم آن ارقم نه سر مشو  
نه این سر این هار بخنجر بزن  
چشم بر این چشم مه جوشان منه  
هائف جازرا هدف دل مکن  
شیفته طبع مهندس مگرد  
دست خوش و فکر سبک سر میاش  
شعبده بای چرخ مشعبد میاز  
دست بر این دامن بر خاک زن  
خاک بر این آتش کشاف ریز  
بکذر از این دایره در بای  
چند در این دستگه سرسری

دل بکسل زبن خزف مهره ساز  
 خور که بود خیری این سبزه زار  
 زرد کندر ویت کوئی زر است  
 با نشود از قدح درد هست  
 فاله فراخ است در این نگنای  
 هست پر از خون دل دوستان  
 خار نماید چو نکو بنگری  
 فتنه این فندق عنای است  
 رنک خور از عکس رنخ زرد هما است  
 از دل (خوجو) می گلگون خورد  
 با دل من کینه و مهر از چه خاست  
 سود جهان نزد خرد مام است  
 لشکر رزق از دگری میرسد  
 هست امید بخدواند و پس  
 حکایت ملک کرمان  
 بود بکران ملکی نامور  
 دخل من از خرم احسان او  
 در نظرش گرمی بازار من  
 ابلق حکمش ز دوش باز هاند  
 واخترش از برج سعادت بگشت  
 دستگهش همچو کف دست شد

و آمد در روز جلالش و هال  
 بخت من این لحظه چه بیند بخواب  
 کاشف اسرار ضمیر من است  
 تا شده دانشور و آموزگار  
 که عمل و غزل بود بی نیاز  
 و آب حیات دگری میدهد  
 روی همی بر در هر داوری  
 داور او دادگر دیگری است  
 دل بشمی ده که ندارد وزیر  
 بر سر راه دگرش بایج نیست  
 شرح عطا و نعمش میدهی  
 ملک بینش مشو ارشد ملک  
 کانچه نصیب تو بود آن برى  
 مشرب ارزاق برآب زلال  
 مور ملخ قسمت از او میبرند  
 در کرمش علت تقصیر نیست  
 کون و مکان خورده از خوان اوست  
 اوی گل از باغ توکل شنید  
 مقات ششم  
 شرط خرد نیست که خود میزی  
 زانکه بخود راه نیابد بشر

رفتگز یروانه او نقش آل  
 من متفکر که از این انقلاب  
 عقل جهان دیده که بیرون است  
 گفت که ای دست خوش دوزکار  
 در ملکی بند دل پرده ساز  
 خوان بقايت دگری می نهد  
 چند شوی خاک ره هر دری  
 کو چو تو محتاج سر دیگری است  
 صید کسی شو که نگردد اسپر  
 حاجت از او خواه که محتاج نیست  
 آنکه بشوکت ملکش مینهی  
 دل بهوایش مده او شد فلک  
 شرم نداری که غم زان خودی  
 هست زفیض کرم ذوالجلال  
 شاه و گدا روزی او میخورند  
 مملکتش قابل تغییر نیست  
 بنده او شو که جهان زان اوست  
 هر که چو (خواجو) بدر دل رسید  
 مقات ششم  
 ایکه دم از بیر خرد میزی  
 راه خرد گیر و ز خود در گذر

بیدخودی از غایت آگاهی است  
 خیز و قدم بر سر آفاق نه  
 گردز معموره هستی بر آر  
 رو خم جم کیر و می خام نوش  
 لعل روان خواه روان را بین  
 غرق فنا گرد و بقا را طلب  
 سر نکشید آنکه بسر نماز ماند  
 بیش مکوکان بت بغا و من  
 هر نفسی میل کسی میکنی  
 همدم صبح آه سحرگاه بس  
 آتش طبعت ز چراغ دل است  
 ملک سلیمان چو نکو بفسکری  
 خانم اگر باقه جسم توئی  
 گنج نگهدار بینکن طلس  
 راه روی کو بخدا واصل است  
 از چه کنی نکیه براین چار طاق  
 در گذر از پنجه شش دری  
 آپ براین خره آتش فشان  
 کین فلک زرکش زربفت یوش  
 گاه درست آرد و چنبر برد  
 دست بیکباره ز هرشن بشوی

همنفس از باد صبا ماختن  
 پای دل سوخته از کل برار  
 نخت بصیرا زن از این نختگاه  
 دیده سیار بناؤک بدوز  
 و اهل حقیقت زمیان برکنار  
 کعبه جان در حرم دل نگر  
 ما همه مخمور و قدح برشراب  
 هردو سرا بردر دل نافته  
 ابلق اعراض برایام ران  
 قطع کن این رشته برتاب را  
 دام دل ایندامگه ششدرا است  
 ناؤک آه دل برتاب ما است  
 عشوه این بیر عمر مجر  
 و آب دل از دیده برخ بجوي  
 وز سر جان بگذر و جان به بین  
 زنده دلی در غم دردی بغير  
 از نظر اهل نظر بافتند  
 هرنظری را ازی داده اند  
 کر نشد آنکس که کسی درنیافت  
 مس چو ما کسی و رسد زر شود

چند بهر سو چو صبا ناختن  
 هدم خود باش ودم از دل برار  
 رخت رون افکن ازین رختگاه  
 خرگه افلالک باش بسوز  
 جان جهان بین زجهان برکنار  
 خیمه زن از بادیه کل بدر  
 ما همه عطشان وجهان غرق آب  
 روی دل از خانه کل نافته  
 دست جواهر بجهان برفسان  
 خورد کن این شیشه برآب را  
 دشمن جان این سبع نه سراست  
 وینهمه بیکان که درین اژدها است  
 غصه این شوخ ستمگر میر  
 هدمی از آه دماد بجوي  
 در دل (خواجو) نگرو جان بین  
 مرد زهی دامن مردی بگیر  
 هرچه بدان نور بصر بافتند  
 هر بصری را نظری داده اند  
 دم زد آنکو نفسی در نیافت  
 قطره به بجز آبد و گوهر شود

زنده دل است آنکه طبیعت خداست  
ناظر اطف الهی نبود  
مقالات هفتم در احوال نفس متكلم  
جان جهان در سر جان کرده ایم  
مهره شش رفعه بر افسانه ایم  
کل زکستان خرد چیده ایم  
روی بمهرا بدل آورده ایم  
چون گهر از چشم ملکزاده ایم  
حلقه بکوشان در دولتیم  
طره طراز علم عالمیم  
نیست کن مملکت هستیم  
شرف معموره آب و کلم  
غالیه سای صدف کرتیم  
وز سرمی قدمی میزیم  
نیل سپهر از دل ماشد پرآب  
مرغ زبان بلبل خوش کوی هاست  
منطق ما طوطی شکر فروشن  
مرهم ما مرهم دلربیشی است  
معنی ما صورت فرزانگی است  
صید حريم جرعش گشته ایم  
دردی دردش بدوا خورده ایم

مرد بود هر که بود حبیش خداست  
همت (خواجو) که در دل گشود  
ماکه می از ساغر جان خوردہ ایم  
نسخه نب جلد فرو خوانده ایم  
روی در آئینه جان دیده ایم  
غسل بخوابه جان کرده ایم  
کرچه ز چشم فلك افتاده ایم  
خانه فروشان ره وحدتیم  
مرحله بیان جهان غمیم  
جرعه کش عینکه مسته ایم  
حارس محروسه جان و دلیم  
راهبر بادیه غریبیم  
نافسی هست دمی میزیم  
کوی خرابات زما شد خراب  
اشک روان لاله خود روی هاست  
بدده ماحقہ کوهر فروشن  
علم ما عالم درویشی است  
صورت ما معنی دیوانک است  
آنکه چه خاک قدمش گشته ایم  
خانه دل وقف غمث کرده ایم

حکایت حبیب عجمی و آن مستوجب القتل  
کشتنی گشته چو تیهو شکار  
و آمده در قید عقابین دار  
دار زخونش شده عناب گون  
دید کنی در دم صحش بخواب  
کشته خرامان بکستان حور  
کفت که با آن عمل نایند  
هیچ بسته نه و ابن دستکاه  
سود بسی یافته و مایه هیچ  
بار گهت در خور کار تو نیست  
کفت ز دارم چو در آ و بختند  
بود حبیب عجمی در گذر  
دید من ایار و بز انداخته  
صبح صفت تیغ دعا بر کشید  
وینهمه از یک نظرش یافتم  
چون محققیت لکری کیمیا است  
زورق فجارت در آید بر اوج  
خنده زند خارو خنک بر سمن  
از دل صاحب نظری یافته است  
در زه تحقیق چو کودک چو بیر  
داروی بیمار که سازد طبیعت  
میل روان سوی طبیب بست و بس

سکه در آنجا زده بود است  
 ایکه خرد صرفی نقد نداشت  
 مهره این رقمه در آنجا داشتند  
 سفره این بقعه در آنجا بهمند  
 حکایت فرشته که در صغر سن بخواب دیده بود  
 بود در آئینه و قم صفا  
 دو صغر سن و زمان صبا  
 طبع من از صحبت آموخت کار  
 آمده جان با دل من در خطاب  
 کی بود آن روز که خوان سبق  
 کردنهان آئینه هفت جوش  
 دیده ام از دیده انجام بسته  
 کرده ملک روی در ایوان خاک  
 سوی من آورده ز حضرت پیام  
 لعنتی از حورو بر از خواسته  
 عارضش از قرص قمر برده باب  
 شب شده فایاب و سحر نایدید  
 در دل من چشمچه جان بر گشاد  
 ذره صفت گرم بمحstem زخواب  
 کفت که ابطوطی شیرین کلام  
 عقل نبا خوان تو خواهد شدن  
 نام بلندت به زیارت  
 زان که در این خطه فیروزه داشت  
 مهر شد این نامه بنام رسول

نقش دل ما توجه دان که چدست  
 غیب ندانند مگر اهل غیب  
 دیده ها روضه آوار اوست  
 در ره صورت زمگس کنیم  
 سرکشی و هستی ها هیچ نیست  
 چاره چو سازیم که بیچاره ایم  
 بر کی بدست آر و نوارا نکر  
 زکر مست و گل هستور بن  
 بر در دل آی دلارام جوی  
 سوز بدمست آر گرت ساز نیست  
 ای دو جهان آینه روی تو  
 بوی تو بایم درین کوی و بس  
 جز تو در این دایره دیار کو  
 کوس سخن بر در معنی ذنم  
 تیر نظر در رخ جوزا کشم  
 ناتو نگوئی که بخود میروم  
 میزندم دل در باع امید  
 آن زَلستان کسی باقته است  
 رایت و رایم علم شاهی است  
 خلعم از ملک ملک میرسد  
 خاطر او نور چراخ دل است  
 حال دل ما نوجه دان که چیست  
 غیب ندانند مگر اهل غیب  
 سینه ما محروم اسرار اوست  
 کر چو معنی زملک بر زیم  
 نیستی و هستی ما هیچ نیست  
 غم چه نوان خورد که غم خواره ایم  
 رو بلب چشمچه و مادانگر  
 در گل سوری نگر و سورین  
 جامه بخمار ده و جام جوی  
 جز تو درین بزده نوا ساز نیست  
 غیر تو کس ره نبرد سوی تو  
 نیست درین خانه بون از تو کس  
 گر تو نهی بار بگو بار کو  
 منکه دم از هنطیق عیسی زنم  
 رخت بیوی عالم بالا کشم  
 من زنی بیر خرد میروم  
 میرسد از عالم جانم نوید  
 کر دم از کس نفسی باتفاقه است  
 نعمه ام از بردۀ خرکاهی است  
 نحفه ام از فلك فلك میرسد  
 گفته (خواجو) کل باع دل است

گوش کن این نکته فرج مسروش  
و آن کل مشکین که دمدم زن چمن  
خوش دل (خواجو) که ازین لاله زار نازد شدش جان به نسیم بهار  
مقالات هشتم در شرح آیت عشق و ماهیت مهر

بر در دل جان بصبوحی نشست  
رعش شراب از لی خورده بود  
ماشد بیون در وان با بدن  
بیشتر از سایه این آپ و خاک

زورق ابداع بدر ربا هنوز  
در شکن طرہ شب ناب نی  
چشم صور نور معاف نداشت  
عنچه فکرت متبس نگشت

تابل خلقت مترنم نگشت  
مطریب سیاره نوازش نبود  
جان خبر از دست فرامست نیافت  
گردش گردون ره انجم نزد

دل بت از روح بشارت نداد  
چار طرف هیئت ارکان ندید  
و آتش دل بیش هوا ناد بود  
صبح ره خیل غرق نازده

ناشده ممتاز مدوث از قدم  
نخته رمل از بر هامون جدا  
جام نجوم از کف گردون جدا

خر گه سیمین مه از شام دور  
دیده او بر در دل باز بود  
آتش ما در دل خارا گرفت  
تخم هوا در دل عالم بگشت  
کوهر جان در صدف دل نهاد  
قلب شب از آتش سودا گذاخت  
مهر دل آئینه کیقی نمای  
حضرت او در دل ما باز ماند  
بای عدم بر سر هستی نهاد  
هر دو جهان در ره جانان بیان  
محشو از نیستی و هست باش  
جان بدنه و دامن جانان نگیر  
مهره مهرش زفلک برده ایم  
سلطنت فقر گدارا رسد  
نرگ دوا هایه درمان هاست  
مزد ما هنرل بیمزلیست  
مرده این رنج نخواهد شفا  
مرده دل آنکس کنه مقبول اوست  
بر کمر کوه نهد طرف زر  
چشم مهر است که اشک آپ اوست  
عشق بهشت است و روان حور او  
مهر چراغ امت و جهان نور او

رایت زرن خور از یام دور  
عشق در آنوقت بپرواژ بود  
مهر دل آتش شد و درعا گرفت  
آنکه بقدرت کل آدم سرشت  
تیر نظر بر هدف دل گشاد  
چشم مهر آجنوز دوح ساخت  
داد بست خرد دلگشای  
طایر جان تاهموا فاز ماند  
هر که در خانه هستی کشاد  
ایدل اگر اهل دلی جان بیان  
دست بشوی از قدر و مست باش  
زنده بجانان شود از جان بیز  
ما که بدل صید ملک کرده ایم  
کوهر این مرسله مارا رسد  
آتش دل چشم حیوان ماست  
حاصل ما حاصل بیحاصلیست  
خسته این درد نجوبید دوا  
زنده بود کشته شمشیر دوست  
صبح چو از مهر گشاید نظر  
چشم مهر است که اشک آپ اوست  
عشق بهشت است و روان حور او  
مهر چراغ امت و جهان نور او

دولت شوریده دلان محنتست  
محنت سودا زدکان دولتست  
فرقت ن وصلت رو حابیست  
وصلت جان فرقت جساینست  
ناله ازین بردۀ زنبوری است  
سوژش زنبور دل از دوری است  
گر زرسد ناله بفرماد دل  
در شب هجران که دهد داد دل  
بحرم غم عشق ندارد کفار  
مست می عشق ندارد خار  
چون دلت از مهر شود غرق نور  
جنت جان بین شده ماوای حور  
آنکه دلش ییش کسی نیست نیست  
و آن شکری کسی مکسی نیست نیست  
عشق که جانم بغم دل سپرد  
خواجکی از خاطر (خواجو) بیرد  
در مرض عشق نباشد طبیب  
درد دل از خوبیش نباشد غریب  
بندکی اهل دل آزادی است  
منزل غم ر گذر شادی است  
عشق چو از سوز شود نفمه ساز  
آنش محمود زند در ایاز  
کاه باو رنک دهد رنک خوبیش  
پی سپر مرکب خیل خیال  
قیس بنی عامر شوریده حال  
ادا حکایت مجنون که از لیلی خبر شند

خاک کف راه نشینان نجد  
باد به یدمای بیان وجد  
بود شی غرفه خون آمده  
وز حرم عقل برون آمده  
همنفس و حشن بیان شده  
خشته چنکال عقابان شده  
ساخته در کوی تخت نزول  
دید کسی از دوجهاش ملول  
گفت بدہ مژده که لیلی رسید  
قیس چو آوازه لیلی شنید  
هیچ بجز صورت لیلی نیافت  
سوی سرا برده معنی شافت  
او متلاشی شدو لیلی غاند  
رخش فنا ر سر مجنون دواند

چشم حقیقت بجهان بر گشود  
نقش رخ خویش و گمان برداشت  
هیچ شکی نیست که لیلی من  
من همه عکسی زنجبل او  
هستی من هستی او آمده  
ن همه جان گشته و جان گشته ن  
صورت خود دید در آب روان  
چیست که آن آگینه روی ماست  
باد صبا نکهت گل یافته  
دبده هسن فتد در جهان  
زمزمۀ عشق رساند یگوش  
آه سرشک آآ و هوائی خوش است  
از دم (خواجو) نفسی هیزند  
مقالات نهم در مطبع نظر و عدم التفات بملونات  
مجمر زرین نهود گل بریز  
خون دل از چرخ مطبق بخواه  
نعمه سر ایان بدر ای از سرای  
کریه ما بنگر و رو دی بساز  
وز تقدل ناب در آتش فکن  
سرمه کن این خانه شش روزه را  
گردن گرد و نکش و در چنبر آر

برده دل از رخ جان بر گشود  
دید در آینه رخسار دوست  
کفت که چندان که نظر میکنم  
صورت من بین شده معنی او  
هستی من هستی او آمده  
من همه او گشته او گشته من  
بلبل شوریده فرباد خوان  
کفت گر این صورت دلچوی هاست  
جام نگر گونه ملن یافته  
کوکه عشق چو کردد روان  
حسن چو از برده برآرد خروش  
برده عشق نوائی خوش است  
آنکه بر این در جرسی هیزند

دست بهم بر زن و چرخی بزن  
 دل چه برین جوسق نیلی های  
 جان بنکلف بر جامان سپار  
 صبح که باشد که او و دم زند  
 مشرق سرد جواهر فروش  
 چند کنی لوزه در این بارگاه  
 برس مرد این پنج ره چار ده  
 مرد ره آنست که اینجا رهیست  
 چون تو برفت فلکی دیگری  
 دست درین تو سن سرکش حزن  
 قننه اینمرغ سبک بر مشو  
 چشم های زین ده و بران مدار  
 غره بدین مهره نباید شدن  
 دانه ازین قام نباید کشید  
 کار خرد ضربت این کار نیست  
 گردش گردون که نیم شاد ازو  
 دینی دون دن خا کسار  
 شادی آنکس که غم او نخورد  
 چند درین مزبله گیری قرار  
 بوم جعل هنzel طاووس نیست  
 حیف بود رخت تنوین رختگاه

بار تودر بارگهی دیگر است  
 از تو غریبیست که چون مرغ کور  
 خار چه خواهی کل خیری بجوى  
 ن چه کنی دامن جان را بگیر  
 شرح حقیقت چه دهی در مجاز  
 اغمه نوازان که درین گلشنند  
 نخت تو بر نخننه مینا نهند  
 از همه اجناس شبستان تو  
 فرش مطبق طبقی بیش نیست  
 مرکز خاکی بر ارباب دل  
 هر که بهمت زفلک بگذرد  
 کی بجهان میل کند جان باک  
 آنکه درین راه شیان آمد است  
 و آن دل و بران که بود کنیح دار  
 غیبت (خواجو) زحضور دلت  
 ایکه شدی غره بدین تیره غار  
 گر متصور شودت بحر و بر  
 ن رخ بوسف بر اهل تمیز  
 حکایت ارسطو و شاه اسکندر  
 کوی زمین را چو سیهولند  
 زنک ز آئنه چبن بر گرفت

کار تو در کارگهی دیگر است  
 ساخته بر لب این آب شور  
 امر بجای آر و امیری بجوى  
 رُك جهان گیر وجهان را بگیر  
 راه مخالف چه زنی در حجاج  
 راه تو بر چرخ برین هیزند  
 حکم تو بر دیده بینا نهند  
 وزمه اوراق کلستان تو  
 چرخ معلق ورقی بیش نیست  
 بر اسر آب است یک کوی کل  
 خرمن هر را بجوى نشمرد  
 خاک یورزد که دهد دل بخاک  
 بردو جهان دست فشان آمد است  
 کنیح خراب طلبید کنیح وار  
 روشنی دیده زنور دلت  
 همچو تو گنجی چه شوی صید مار  
 طفل رهی گر بگشائی نظر  
 مملکت مصر نباشد عنزیز  
 در خم چو گان سکندر فکند  
 پرده کفر از رخ دن بر گرفت

دود غم از دوده آدم بشست  
 کوکبه اش قلب کواک شکست  
 تیره شدی آئینه وقت شاه  
 صحن فلک عرصه میدان تو  
 و آمده سر گشته صحرای فکر  
 غرقه عمان تفکر شده  
 خانه ات از عیش به پرداخته  
 ملک انشاط تو هشمر چراست  
 گردم آئینه خاطر غبار  
 نیره کم در بی بیک هشت خاک  
 نخنگم روی زمین بیش نیست  
 و زیبی نجیر چنین ناخن  
 حیف بود تیغ بر افراد ختن  
 بهر همین مایه چسازم حشر  
 گفتدم از همت بمالی خیجل  
 جام فلک لايق جشید نیست  
 ای که کنون نوبت شاهی مراست  
 کنج گتابان که درین خانه اند  
 جوهری گره کان دلند  
 گردن سیاره بفرمان نیست  
 روی زمین ملک بین تو شد  
 می چه کنی طمعت باقی طلب

حیف بود نخت تو در این بساط  
 خیز و بدر بنا فکن و سر بر آر  
 زردہ آن بیضه درین طشت ریز  
 شمه اش از مهجه دل ساختند  
 در حرم جان شو جانان بین  
 در نظر همت (خواجو) خسی است  
 مقالت دهم در صفت بیری و غبیت چو اینی  
 مهره بدست فلک حقه باز  
 مهره ام از رشته برون می فناد  
 در ره فکرت قدمی میزدم  
 قد الف و از مرا دال کرد  
 نافه مشکم زختن دور گشت  
 طوطی نظم ذسخن باز ماند  
 هیچ هشم که بکار آیدم  
 برین این شاخ مرا خوش  
 ماه فرو رفته چه بتوان خود  
 کشتن عمرم بتباهی رسید  
 دور جوانی بسر آمد مرا  
 آه گرم کس نشود دستگیر  
 رود روان گشته و افتاده هست  
 راهگذر سنک و مرا شیشه بار

همچو تو شاهی نبود در نشاط  
 این کله زورقی زرنکار  
 دانه این خوش براین دشت ریز  
 قصر وجودت چو زگل ساختند  
 بر در دل خیمه زن و جان بین  
 بیش تو گرملکت هستی ایست  
 دوش که میداد شب مهره ساز  
 از مژه ام قطره خون می کشاد  
 بر در حیرت علمی میزدم  
 کابن فلک منحی سالمورد  
 عنبر من بیضه کافور گشت  
 مرغ نشاطم زچمن باز ماند  
 هیچ نکشم که بیار آیدم  
 نیست درین کاخ مرا گوش  
 نخم نیشاشه چه شاید درود  
 روز سپیدم بسیاهی رسید  
 چون بدن از پای در آمد مرا  
 چند کشد در لگدم چرخ بیر  
 نافه نگر سست و مرا کار سخت  
 ره شده فایاب و مرا دیده بار

از عقبیم آتش و از پیش آب  
 خائف از آنم که بوقتی چنین  
 هال حلالی بحرامی رسید  
 چون کنم آن لحظه اکر دادگر  
 مرشد من آنکه خرد نام اوست  
 کفت که خوش باش بانجام کار  
 گر خضر اول ره ظلمت برید  
 تشهه چکر گر زجهانت برند  
 ناکهز ظلمات نیان نجات  
 ماه چه بشکست غامش کفند  
 خلعت فتحت زیس خستگی است  
 آتش اکر سوز بجان در گرفت  
 عود بازند و بسوزند نیز  
 بوسف اکر آن همه خواری کشید  
 صبح چو از صدق نفس بر گشاد  
 قرصه زر در کف زر گر نخست  
 شمع که از آتش دل ناقده است  
 منزل قرب از تو نباشد بعید  
 زر چو زکان سر بدرش میدهند  
 گرچه در از بحر جدا میشود  
 دانه چو در زبر زمین پروردید

میوه نو باوه نرسد زچوب  
 تا تو نگوئی که چه گشتی شکار  
 درد غایبند و دواست دهنند  
 ذره چو از جام هوا گشت مست  
 توک مراد است مراد از مرید  
 شاه در این خطه که باشد گدا  
 مست شو و باده پرسی مکن  
 شادی او خور که غم نان نخورد  
 همدم او باش که همدم نیافت  
 در غم دل خون خوردت غم مدار  
 بندۀ شه باش که شاهی شوی  
 جان کدم از ملک الهی زند  
 بندگیست آنکه بیری رسید  
 باز سقانند نیازت دهنند  
 گر شد از دست تو ارگشتری  
 چهره (خواجو) که زرگانست  
 سر کشی از غایبت افتادگی است  
 هیچ نیز و قمر تا نکاست  
 حکایت مطرپ پیر و متأجات او  
 بود یکی مطرپ دستان نواز  
 میکده از زمزمه اش برخوش

سیم دل آزرده نگردد زکوب  
 باز گذازند ترا بر کذار  
 رنج رسانند و شفایت دهند  
 ساغر خورشید کی آرد بdest  
 مرده دل آنکس که نگردد شهید  
 ماه در این شهر چه بینند سها  
 رک بلندی کن و پستی مکن  
 دل نکسی ده که غم جان نخورد  
 مومن غم خوار بجز غم نیافت  
 زانکه غم دل شودت غمکسار  
 نور ز خور جوی که ماہی شوی  
 بر در دل نوبت شاهی زند  
 بخت جوان آنکه به بیری رسید  
 لیک محور غصه که بازت دهنند  
 باز شوی حاکم و دیو و بزی  
 سکه اش از همراه سلبان است  
 بندگی اهل دل آزادگی است  
 وانکه نیقاد نیارست خواست  
 بود یکی مطرپ دستان نواز  
 میکده از زمزمه اش برخوش

زهره بچرخ آمده زآواز او  
 مرغ صراحی شده دم‌از او  
 تفنه را وجه غنا ساخته  
 مدت عمرش چو به پیری رسید  
 کیسه او کاسه طنبور گشت  
 حنجره اش شد چه گلوی رباب  
 رینته دلدان امیدش زکام  
 سرد شده بر دل خلقش سروه  
 بانک نوایش زعمل در گذشت  
 صبحدمی شد بر باطی خراب  
 در فلک افکند بزاری لفیر  
 از دل بر درد بنالید و گفت  
 بردۀ دل بانک نوا از تو یافت  
 یرم و بایشت دو ما همچو چنک  
 همچو رهایم فلک گئنه کوش  
 نام و فریاد رسم نیست کس  
 نیست درین برده پر سوزو ساز  
 بود مخلوق ددم نصت سال  
 ساخته ام ساز مخالف بسی  
 هر تو امروز نوا میز نم  
 چنگ و رهایم چو لشد دستگیر  
 چون یامید کرمی آمد

دست نهی باز مگردان مرا  
 لعل روان جرس مر زرمی نشاند  
 در نفس از غیب کمی در رسید  
 مدح و ثنا گفتش و یدشش نهاد  
 کرده در ابن گوشه ویرانه جای  
 گفته بصد نغمه که ای ن نیاز  
 و آمده سر خاب سر شکم فرود  
 در ره عشق تو نوا ساخته  
 ساز دلم رده بدستان ز دست  
 بخت جوان رفته و من گشته پیر  
 خلق ملول از دل ناشاد من  
 کار دلم گشته خراب از شراب  
 ضربت دستان فلک یافته  
 مطرب بازاری بازار است  
 فامت من چون الف کوفیان  
 فضل کن و حاجت (خواجو) رار  
 چاره این بیره ره زن بساز  
 هر دم از آهنگ میفکن مرا  
 هم تو دهی دونق بازار من  
 لاله صفت سوخته داغ است  
 ناهمه کاریش بگردد بساز

ای کرمت بیحدو من ن تو  
 میزد و از دیده کهر میفشناد  
 مرغ نیازش چو نفس بر کشید  
 بدره ارزد زمیان برگشاه  
 من شدم آن یورزنم سرای  
 بزمکه آراسته در دوز راز  
 دیده هنین شده جیحون ز رو د  
 برد تخمید تو بنواخته  
 چرخ مخالف نظر دون پرست  
 ناله من زار و بدن گشته زبر  
 مرغ بفریاد ز فریاد من  
 آب رخم رفته بزود از رباب  
 همچو بزیشم ن من ناقته  
 عودی جام که هوا دار است  
 دستگهمین چو کف صوفیان  
 کنج عطا یت چو تدارد شمار  
 ساخته ام در ره عشق تو ساز  
 چون سپر از چنگ میفکن مرا  
 هم تو کنی راستی کار من  
 خاطر (خواجو) کگل باغ تست  
 لطف کن و از کرمن و انواز

مقالات یازدهم در مدت دنیای دن

ایکه شدی ساکن این بستان  
رخت درین خانه شندر منه  
کابن صدف بر گهر نیله کون  
نیست رفاهیت ما هفت خبر  
مشتری خانه ماهی مباش  
زورق اجرام بدربا فکن  
در خط از این لوح منقط مشو  
پای مبین پایه طاووسین  
پای بر این بقعه نباید نهاد  
عمر تو در بیخبری شد اسر  
باز شو و باری بازان بیعن  
چون بو بعلم علم افتاده  
ساخته آنچه کسی آن نداخت  
گره شکار آمده باز گرد  
صید دلی کن که روانت دهنده  
حکم قضارا بقضای باز هل  
دست برین ابلق سرکش فشان  
دام برین دانه فکندن که چه  
دائره چرخ سبک گرد گرد  
جان بد و شمع صفت زنده باش

با یکرو قیر ز جوزا ببرد  
لیک چه غم گرنشوی سست رای  
کوه کران بارکر چون کشد  
باز جهان بر دل و دل بر جهان  
کشته شمعی بی بروانه کیر  
زانکه ندارد طلب او را طلب  
کر تهر و گوهر شب در گذشت  
دست ز سر چشم حیوان بشست  
مردن صاحب نظران زند گیست  
نامه عشاق بجز نام نیست  
دود شب است آنکه غسق خوالدش  
دود در این گنبد نیلی چراست  
زنده دلی در ره دین مردنست  
رفت و سوی گنج قناعت شناقت  
لیک در این برده زرا بار نیست  
بر کف یددست نهد جام عشق  
و آتش شمع از دل بر واله جوی  
غره بدو شو که غروریش نیست  
و آتش صبح از پن افسرد گیست  
خرسرو این ملک ندارد سر بر  
ناجوری راه بسر بردن است

مهره و امق که زعبرا ببرد  
سخت ضعیق و قوى سست پای  
شخص تو سرباری سرچون گشد  
میروی و از تو جهان جهان  
طالب گنجی ده و برانه گیر  
مذهب عشاق نباشد طلب  
صبح از آن مالک دینار گشت  
زنده از آن هاند خضر گر نخست  
خواجکی از راه خود بند گیست  
دانه هشتاق بجز دام نیست  
خون خواراست اینکه شفق خونیش  
گرنه زتاب دل بر جوش هاست  
در ددل از رک دوا کردن است  
هر که در این مرحله گنجی نیافت  
عشق بجز برد اسرار نیست  
ساقی عشاق در ایام عشق  
حال ره کعبه ز بتخاله جوی  
غلائب ازاو شو که حضوریش نیست  
دود دل شمع زدل مرد گیست  
بلبل این هاغ ندارد صفير  
ناج بقا بر سر بی گردن است

بیغ هوا در کف سوسن تهند  
 بیغ زبان دارد و گفتار نه  
 همدم صاحب نفسان همدم است  
 هستی هشیار دلان مستی است  
 فی شکر عشق نبات دلست  
 صورت ظاهر همه معنی اوست  
 در ره دل کم شدو خود را نیافت  
 پیک دوان را قدم سر مد دست  
 خاتم جمشید بدستش فتد  
 حکایت حسن بصری و رابعه  
 دید حسن رابعه راغرق راز  
 خوانده ز بحر آیت مستی ز بر  
 کردہ صبوحی بصراج الست  
 رانده قلم بر خط تعالیم جان  
 تخت نهوملک جهان زان او  
 گفت که ای تهر بحر قدم  
 از چه محل قرب خدا بافی  
 عورت عاری و وجود عدم  
 گفت که ای رخ ز جهان ناقنه  
 یاقنتیها همه کم کردہ ام  
 از سر این دستگه پر نکار

شادیم از غایت غم خوردن است  
 مملکت جم زیر نگین یافتم  
 راه نبردم بدر وصل شاه  
 زخم مخالف زهوا میخورم  
 سرکش از آنم که سرافکنده ام  
 مستیم از غایت هشیاری است  
 خاتم جمشید بدستش فتد  
 حلقه بگوش در آزادگان  
 ی گذر از سر که بسردر رسی  
 ورنه نظر نهاده نهاد نجات  
 سر بقدم در فکن و زنده باش  
 آرزوی بار بجز بار نیست  
 بی محیان بخش نفس کی زند  
 جامه جان چاک زد و در گذشت  
 ازدم (خواجو) نفسی یافته است  
 مقلات دوازدهم در عقل و جان  
 مشعله افروزده آدمند  
 چشم رسرویشت و بینا تو اند  
 فانحه باب هسلهایند  
 نخت نه بیشگه شاهیند  
 ون چه بود شحنة بازار تو

یافتنم جمله ز کم کردن است  
 روی چه از دیوبوری ناقم  
 نادو جهان بر تکرفتم زرام  
 در در او جان بنوا هیبرم  
 کفته آنم که بدو زنده ام  
 در ره او عزم از خواری است  
 هر که جهان داد در این ره بیاد  
 ای شده خاکره دلدادکان  
 در گذر از دل که بدلبر رسی  
 دست بشوی ازل آب حیات  
 سرکش و چون شم سرافکنده باش  
 رأیت منصور بجز دار نیست  
 باده پرستان که دام از می زند  
 هر که بکوی غم او بر گذشت  
 صبح که این رشته بسی ناقنه است  
 عقل و حیا جان و دل عالمند  
 حاجب چاوش سپاه تو اند  
 نفحه کل دسته رو جانیند  
 ناج ده ملکت آگاهیند  
 آن چه بود مرهم آزار تو

ببل این نارون چار شاخ  
 خسرو این بار که پنج کاخ  
 چاکر فرمان برایشان بود  
 این دو صفت خصلت پیغمبری  
 باد مکن آنچه بدین طرز نیست  
 پیر فلک گردد ازاو خرقه گیر  
 چون گهر از دیده عالم فقاد  
 شرم در این مرحله دان کچیست  
 و بن کهر درج کان آمده  
 ابر تعالی شده زین باحیا  
 و بن شودت از ره هادی سپیل  
 و بن به بیابان نکذارد تورا  
 وابن بکه مویه دهان گردت  
 چشمہ حیوان روان را زلال  
 شارح آیات عنایت شده  
 واسطه حکمت یوانیان  
 نقش نکارم حرم آب و گل  
 غنچه نمای گل بیروز باغ  
 جوهری درج نکو گوهری  
 حارس معموره دین و دول  
 خلوتی صومعه اهتمدا  
 واينه طوطی خوش خوان جان  
 قند فروش شکرستان جان

رشته کن لولوی مستور دل  
 معدالت آموز شهان آمده  
 خضر روان راشده آب حیات  
 بیرون عبادتکه شش خانقه  
 نقطه هر خط که قلم بر کشید  
 طرف طراز کمر مقبلان  
 نافته گشت آنکه ازو رخ بتافت  
 هیچ ندید آنکه درو ننگرید  
 چشمہ خورشید هووارا سحاب  
 تویه ده باده پرستان شده  
 راه زن خیل ملاحتی شده  
 دام کن تومن نوزین نفس  
 برگذر صید جنابت اسد  
 خستگی بازوی طغیان ازاو  
 وز گذرش روز فضایخ زوال  
 کوک خود رای نظر را ادب  
 مطربه ناطقه زاو بسته دم  
 و آمده کافور زلزل را حجاب  
 نائب سلطان سلامت شده  
 و آب ضلات رود ازوی روود  
 خاک نیزد که در او آب نیست

ماشطة شاهد مستور دل  
 مشعله افروز جهان آمده  
 پیشر و قفله کابنات  
 موبد آتشکده هفت شاه  
 اول هر حرف که آمد پدید  
 سرمه کن دبده روشن دلان  
 راه برف آنکه بدورة نیافت  
 سر نکشید آنکه ازو سر کشید  
 شرم بین ماه خطوارا نقاب  
 پرده کی پرده مستان شده  
 صف شکن قلب مناهی شده  
 سلسله پایی مجانین نفس  
 در ره باجوج هوس کشته سد  
 بستگی دیده عصیان ازاو  
 در نظرش خون معاصی حلال  
 لعبت مه روی بصر را رقیب  
 فاحشه فاکره زو در حرم  
 شهوتیان راشده کافور قاب  
 محتسب کوی ملامت شده  
 روز جهات شود ازوی کبود  
 هر که دلش بسته این باب نیست

کاهه هر کن که از این خوان دهنده  
 نشکر کر آن لقمه که لقمان چشید  
 این گهری نیست که آن سفنتی است  
 هر که بر این برج علم میزند  
 حکایت ارسسطو وصفت عقل و جا  
 کرد بزرگی زار سطو سؤال  
 دور رسیل چون پنهانیت رسید  
 آمر و ناهی که بود در جهان  
 کای زسؤال تو روان گشته آب  
 عقل و حیا کرد در انسان پدید  
 قاعده دین انشود منهدم  
 بار گیازرا بطریق فاد  
 مانع و دافع بجز از شرم چیست  
 هست حبا دبو خططارا شهاب  
 دل بحیا ترک مقابع کند  
 هیچ شک نیست که بر یاطلسست  
 کر خرد هست رخود شرم دار  
 عاقل ن شرم عه ن ضیافت  
 باز مگرد از سر این هردو راه  
 میوه این فاغ بود سازکار  
 ملک جهان ده ببهایش نه سیم  
 زاین چمن اوزانکه بیان آسیم

طالب این بار یستندیده باش  
 نا شوی از کون و مکان نی نیاز  
 صاف حیا درد نماید شمرد  
 ناؤک این جمعیه کم آید بشست  
 و بن نه سرائیست که بتوان خوبید  
 مردم هشیار چنین دیده اند  
 شب شده ناریک و نه پیدا طریق  
 در ده دین هر دو گواه تو بس  
 نا بطریب خانه رضوان رسی  
 هدم (خواجو) شودم رکشای  
 مقالت سیزدهم در منعت کبر  
 چند کنی تکیه بر ایوان و گاه  
 نسبت گشناسب باهنگری  
 زال همی کنیت دستان سام  
 از چه کنی نامه انصاف طی  
 و آن همه ناموس نهمتن چه بود  
 گاه چشی جام که جشنید کو  
 پور زیمان که ور هام بکست  
 ز آنکه سیریت همه دار است و بند  
 بفکنید چرخ روئین نی  
 دهر بستان کنیدت باجمال

نایم آن پیر جهان دیده باش  
 دست در ایشان زن و سر بر فراز  
 کار خرد خرد نماید شمرد  
 گوهر این بحر کم آید بشست  
 آن نه قبایدست که بتوان بزید  
 این دو گهر مردم یک دیده اند  
 رام تو دور است و تودور از رفیق  
 عقل و حیا رهبر راه تو بس  
 جهد بکن بو که بدیشان رسی  
 پای فرو گر قدم برگشای  
 ای شده مغروز باقال و جاه  
 کرده در این پنجه ره ششدری  
 از سر نخوت بکه انتقام  
 وصف کیان خوان کوئی که کی  
 کاه زن لاف که بیژن که بود  
 کاه کشی قیغ که خورشید کو  
 کاه زن طعنه که بهرام بکست  
 سر چه فرازی بسر بر بلند  
 گر تو فرامرز نهمتن نی  
 گر چه فروز تو بود بور زال

آخر کارش همه نومیدی است  
 کو نهی عمر نکر در گان  
 ناواک چرخت ز سیر بگذرد  
 تیزسان کابن بماند چنین  
 کر طلب ملک نیاسوده اند  
 هر چه بکشند بهشتند و رفت  
 مر وحه پیش آر که پر شده مکس  
 نا تو رخ خویش در اوینگری  
 زنک تعذی بری از وی بدر  
 و آینه را در نظر خویش دار  
 کش کنی حال خود از ننک خویش  
 کار رعیت بر عایت برآ  
 چون همه سوزاست چه سازی، باز  
 وز شب دیگور ندامت بتوس  
 لاف ذ آوازه ذنی چون ربایب  
 قبله اسلامی و کبری کنی  
 و بن چه طریقت که در پیش قست  
 عدل نما ابن چه ستمکاری است  
 نابکی این مرغ سر آید چنین  
 کابن ببود شرط جهان داشتن  
 نیغ کشد بر کمر کوهسار  
 ملک توگر ملکت جشیدی است  
 نیر نظاول چه نهی در گان  
 ناگهت این آب ز سر بگذرد  
 چند نهی بر فرس تبره زن  
 چون تو در این ملک بسی بوده اند  
 عاقبت الامر گذشتند و رفت  
 راه مخوفست بمنبان جرس  
 ملک شد آئینه اسکندری  
 روی تو زیبا نماید مکر  
 نیک و بد خود همه در پیش دار  
 نا متصور شودت رنگ خویش  
 دست رعایت ز رعایت مدار  
 ساز بوقتی که تو ازی باز  
 از نفس صوت قیامت بتزی  
 خون دل خلق خوری چون شراب  
 چشمۀ خوردشیدی و ابری کنی  
 ابن چه خدناگست که در کیش قست  
 قصد جهان بجهان داریست  
 نابک این کل ببرآید چنین  
 ملک بدینسان نتوان داشتن  
 صبح بخندد چو تو خورشید وار

زین همه آتش که بر افروختی  
 پنک بین بپدۀ پولاد زن  
 و آرزوی جان فقیران بر آر  
 وز شب محنت زدگی باد کن  
 سیم ورزت هیچ نیاید بکار  
 بر دل شهری، ز تو صد گونه رنج  
 گاه مزارع ز تو بر خاک راه  
 ابن همه باد از چه فرو کرده  
 در سر خاک اینهمه باداز کجا است  
 چون تو بیادست جهان را بسی  
 نام بسی چون تو بین خانه است  
 خاک بسر میکند از دست تو  
 ساز بدین نغمه که دانی مساز  
 طرح کن اینکوهر نایاب را  
 وز نفس صبحدم اندیشه کن  
 دیده محروم بناواک مدوز  
 سلسله بر پایی اسیران منه  
 نام خود و نامه دولت سیاه  
 مال ولایت پجهه رو میبری  
 موسم شادی سبب غم شوی  
 اشک بتیمی بود از بهر زر

خرم دل و خنگان سو خنی  
 آب بین آتش بیاد زن  
 پاس دل تنک اسیران بدار  
 خاطر محنت زدگان شاد کن  
 از چه شماری که بروز شمار  
 شهر خرابست و تو جویای گنج  
 گندم دهقان ز تو بر روی کاه  
 چون ز جهان خاک بر آورده  
 عالم خاکی همه باد هو است  
 گر بجهان همچو تو بود کسی  
 ملک عجم گر چه پچشمت کم است  
 مر گر خاکی که بود پست تو  
 بیش بدین ملکت فانی مناز  
 قطع کن این رشته برتاب را  
 ملک فروزی چو سحر پیشه کن  
 سینه مظلوم بخجر مسوز  
 خار جفا بر رو بیان منه  
 چند کنی کار جهان تباہ  
 خون رعیت ز چه رومی خوری  
 جای جراحت همه مرهم شوی  
 در پیشی که نهی بر کمر

آن نکند گاه یکی پیر زن  
 ظلم را اینهمه فریاد بس  
 کاینه جز عدل نباید بکار  
 زآه سحر کاهی ها کن حذر  
 بو که در آن سر شودت دستکبر  
 کوس فرو گو و مذال از جرس  
 کنج فردون ر فقیران مجوي  
 با چه از ابن خانه بکار آيدت  
 بیخ اسیران بظالم کنی  
 خون ضعیفان بتعصب خوری  
 و آن دل بی رحم چو پولاد تو  
 سوخته آتش ابن کلخنی  
 جای کیان را بکیان میدهند  
 نام شهارا بزبان هیرونند  
 خاتم جم روزی دیوان شده  
 بیت مقدس وطن بر همن  
 شیر فلک <sup>ه</sup>هو یفسون تب بیند  
 و آفت ایوب ز کرمان بدان  
 فارغ از ابن دبر غم آباد باش  
 بال و بزی کو که توانی پرید

کرد ملکشاه الـ ارسلان  
 صید کنان بـد بهر سو حشر  
 از عقب صید چو پرواز کرد  
 راند جنبیت الـ زنده روـد  
 پیر زنی جست و گرفـش عنان  
 چند کان سـم آـری زـه  
 سـیـر نـکـرـدـی زـسـپـهـ سـاخـنـ  
 زـلـلهـ درـخـانـهـ دـهـقـانـ زـدنـ  
 آـشـ بـیدـادـ بـرـ اـفـرـخـنـ  
 عـاقـبـتـ اـبـنـ کـارـ دـگـرـ کـونـ شـودـ  
 اـبـنـ هـمـهـ طـوفـانـ زـسـرتـ بـگـذرـدـ  
 مـلـکـتـ اـزـ اـبـنـ دـسـتـ بـعـانـدـ بـجـایـ  
 صـیدـ دـلـیـ کـنـ کـهـ اـزـ آـنـ جـانـ بـرـیـ  
 توـسـنـ بـیدـادـ چـراـ زـینـ کـنـیـ  
 شـاهـ چـوـ آـنـ شـورـوـ شـغـبـ دـیدـ اـزوـ  
 کـایـ هـدـفـ تـیرـ هـوـانـ آـمـدـ  
 بـرـتوـ کـهـ اـبـنـ اـسـبـ چـفاـ نـاختـستـ  
 دـادـ جـواـشـ کـهـ نـظمـ زـتـتـ  
 چـارـ یـتـیـمـنـدـ هـرـاـ بـیـ پـدرـ  
 فـکـرـتـ اـیـشـانـ هـمـهـ بـرـ جـانـ منـ

حکایت صید الـ ارسلان  
 عزم شکار از طرف اصفهان  
 زیر بـیـ آـورـدـ هـمـهـ کـوـهـ وـدـرـ  
 رـخـ بـنـشـیـمـنـ کـهـ خـودـ باـزـ کـرـدـ  
 نـاـ کـهـ اـزـ آـنـ بـیـشـ کـهـ آـیـدـ فـرـودـ  
 سـکـنـتـ کـهـ اـیـ خـسـرـ وـکـبـیـ سـتـانـ  
 دـادـ منـ بـیـرـ سـمـ کـنـ بـدـهـ  
 وزـیـیـ نـخـجـیرـ بـرـونـ نـاخـنـ  
 ولـولـهـ درـکـلـهـ چـوـبـانـ زـدنـ  
 منـرـعـهـ بـدـرـ گـرانـ سـوـخـنـ  
 تـیرـ توـازـ شـصـتـ توـبـرـونـ شـودـ  
 وـبـنـ هـمـهـ خـونـ اـزـ کـمـرـتـ بـگـذرـدـ  
 سـرـچـهـ فـرـازـیـ کـهـ درـائـیـ زـمـایـ  
 دـانـهـ چـنـانـ کـارـ کـرـانـ بـرـخـورـیـ  
 شـرمـ نـدارـیـ زـخـداـ کـابـنـ کـنـیـ  
 پـیـشـترـشـ خـوـانـدوـ بـیـرـسـیدـ اـزوـ  
 وزـ فـلـکـ بـیـرـ بـجـانـ آـمـدـهـ  
 بـانـوـ کـهـ اـبـنـ نـقـشـ دـغاـ باـخـتـستـ  
 زـانـکـهـ هـمـهـ فـالـهـ مـرـدمـ زـتـتـ  
 دـوـزـوـ شـبـ آـورـدـهـ بـعـحـتـ اـسرـ  
 درـسـراـیـشـانـ شـدـهـ سـامـانـ منـ

بود مر اکاری از هر شیر  
 خرج بتیمان من از شیر او  
 رفت بصر او شکار تو شد  
 پشت یناه و سر لشکر قوئی  
 چون تو نبایی ز سپه بر خبر  
 داشت به نخجیر زانی سمند  
 گر بودت آگهی از هر کسی  
 ظلم و ستم گرچه ز دریان بود  
 گرندی داد من متحجن  
 ورنکی کار من امروز راست  
 روز جزا دست من و دامنست  
 دست ندار از ستم ای شهریار  
 شد سخن دل شکن پر زن  
 از صدف دیده گهر ریز کرد  
 شبم کلگون بسمن بر فشاند  
 کوشش دستار چو بر دیده بست  
 خاطر او را بقدارك بجهت  
 خواسته اش داد و بسی عذر خواست  
 بار غم از خاطر او سر بسر  
 دیدزن پرگان وش که پست  
 پرده نر خسار ثنا باز کرد

رفت این هنر خاکی بدر  
 بده ز سر چشمها خورشید آب  
 ساخته در کاشن فردوس جای  
 حال تو چونست در این بوستان  
 گر بدعایم نشدی دستگیر  
 کار من غمزده بودی تباہ  
 ملک تو داری و مدانن راست  
 سر مکش و دست اسیران بگیر  
 ملکت جشید بود همچو هاد  
 ذره در این ره ز فلك بگذرد  
 تیر سپهري زگان در فتد  
 قطره بسی حارس دریا شود  
 حسن عمل را نبود اعتبار  
 جرعه این جام چنین خورده اند  
 راه بدن تو شه بدر برده  
 دانه این خوشه به (خواجو) دهی  
 مقالات چهاردهم در صفت کرم و سخا  
 چون کرمت نیست چو دم میزني  
 گنج بقین رک درم کرد نست  
 جان بدل و زهره تو ان باختن  
 بیخبر از ناده و بیمانه الـ

چون ز جهان کرد ملک شه سفر  
 دید بزرگیش سحر که بخواب  
 گفت که ای خسرو رخشنده رای  
 ناشده منقطع از دوستان  
 گفت که بر هگذر آن زنده پیر  
 بی نظر مرحمت پادشاه  
 ایکه توئی بحر سفابن راست  
 ناگند دور سپهرت اسیر  
 کار چو با عالم معنی فقاد  
 پشه در آن در زملک بگذرد  
 کلک عطارد ز بنان در فتد  
 کبک بسی حامی عنقا شود  
 حسن مقاد است که آید بکار  
 ناموران نام چنین کرده اند  
 گرت تو در این گوشه بسر برده  
 خاتمه این خامه بیکسو های  
 ای که دم از جود و کرم میزنى  
 مایه توفیق کرم کرد نست  
 کار شهانست جهان ناخن  
 باده پرستان که درین خانه اند

نیل بقا بر رخ مسی کشند  
 دست دل از ز منم جان شسته اند  
 چون ز سر گنج سخی رانده اند  
 هشت عالی ز فلک بگذرد  
 (مالک دینار) بدانی که کیست  
 گنج بایشار توان باقتن  
 کار در این خطه نکوکاری است  
 آب رخ مردز دنیا دلی است  
 زادوه روح ز مان دادن است  
 صبح که دینار ندارد درین  
 حام طائی بکرم گفت فاش  
 دل چه غنی شدز فقیری چه غم  
 گنج روان را تو چه پرسی نشان  
 هنعم مسلک شجر بی بر ایست  
 طاعات بی نام چه باشد گناه  
 ابر که سرها به دریا از اوست  
 ملک بدست کهر افshan گرفت  
 شمس که بر تو بقمر میدهد  
 چرخ ز روی شرفش هر سحر  
 شمع که دارد کف زرخشن باز  
 گر تو علکت بفریدون رسی

ور خوری خاک خورد گنج تو  
 و آن بودت سود که اینجا خوری  
 آنچه از آن بگذری آن ز آن آشت  
 تا چه کندری ع که نا کاشت  
 آنچه ترا نیست چنان دان که هست  
 کار بدبناز نگردد چو ذر  
 ز آنکه ز گردون نزدیش بروند  
 دست کشی برد که از سر گذشت  
 باده احسان تو را جام نیست  
 غرمه بدبناز و درم هیچ نه  
 در بدھی جان بجهان رسی  
 دم چهزنی از سر کبرو ربا  
 باز گشا چشم و نظر گوش دار  
 خادم خلوتگه مقصود باش  
 خسر و ش عدل بشاهنش مخوان  
 منظره سازان که بین در گهنا  
 و آب روان در سرگل میکنند  
 شهد شهادت بدرم میخورند  
 سکه این کار که دارد درم  
 ورز جهان در گذری جان بروی  
 بر گتف شیر نهد مهد روز

چون نگری باد برد رنج تو  
 آن بودت هابه کراینچا بری  
 کرچه همه ملک جهان ز آن است  
 هیچ ندارد که نگهداشت  
 بگذر از این هنر و بران که هست  
 چند بود بر ززو سیمت نظر  
 اهل قدم بر همه عالم سرند  
 گنج کی یافت که از زرگذشت  
 فاعله انعام ترا نام تیست  
 لاف کریمی و کرم هیچ آه  
 گر بنهی سفره بنانی رسی  
 چون دل است آئینه کریا  
 آئینه ناریک مکن هوش دار  
 خلون خانگه جود باش  
 ره رو بی بند ز راهش بران  
 بمحرمه سوزان که در این خرگهند  
 خلمت جان در بر دل هیکنند  
 کوی سعادت بکرم میدبرند  
 میوه این باع چه باشد کرم  
 هر چه در اینجا بدھی آن بروی  
 کنکره بر باد رسالد چو خور

میزلت کان یکهر بخشی است  
 دست خوش علم شدن جاھلیست  
 مایه بدر بردو نیانش نبود  
 دامن در بخش که دریا شوی  
 و آنچه در این گوشه دھی آن بری  
 باشد آموختن از چشم من  
 مردمک دیده ما را شمر  
 واجری و ادرار (خواجو) دهد  
 و آب رخ هاز نظرهای اوست  
 پدشه او خانه بر اندازیست  
 صرف کند در قدم هر که هست  
 حکایت حاتم طانی و مردن او  
 نامه عمرش ز قضا گشت طی  
 و آتش مرک آمد و آتش رفت  
 محل او بر سر راه او فقاد  
 عالم خاکش همه از باد شد  
 زربت او جلوه که کور گشت  
 قافله بر سر خاکش رسید  
 دیده جان بر دور دل کرده باز  
 مطبخ او چون کف بیحاصلان  
 دانه مطعم وی از خوش دور  
 سفره مأکول وی از توشه دور

خرمگسان بی حد و خوانش نهی  
 رخ بسر مرقد حاتم نهاد  
 کرد بران مرکز خاکی گذار  
 دیده فرو بست و زیان برگشود  
 چشم طمع گشته بجود تو باز  
 و آب عطا بر رخ جیحون زده  
 و بن همه آوازه اگر راسته است  
 کن همه دل در کرمث بسته ایم  
 لیک در این نکته فرو مانده ایم  
 و آن همه دستان تو را کو نوا  
 در ره معنی کرمی بایدش  
 صبر مفرهای مهمان خویش  
 کار غربیان گذاری بردار  
 سفره ها بر کرم عام نست  
 بو که بدان توشه بمنزل رسند  
 کی ز تو محروم کسی باز گشت  
 دیده که یک بختی سیمین مهار  
 لرزه کنان بر سر خاک او فقداد  
 جان زتنش عنزه رمیدن گرفت  
 وانکه ازو مائد ها شد پیدید  
 داد بقسمت همه را ساروان

هیچ نه و همنسان مشتهی  
 دید که شد خرمن صبرش بیاد  
 گشت در آن دایره پرگاروار  
 کرد دعائی و تضرع نمود  
 کای ز تو در طی شده تو مار آز  
 کوس سخا بر سر گردون زده  
 از درت آواز کرم خاسته است  
 ما دو سه دم بسته دل خسته ایم  
 نامه جود تو بسی خوانده ایم  
 کان همه دعوی ترا کوکوا  
 هر که بصورت قدیمی باشدش  
 ما همه مهمان ودل از فاقه ریش  
 پاس فقیران مسافر بدار  
 چون دل ما بسته انعام نست  
 مائده بفرست که مهمان استند  
 ابر کفت ناکهر انداز گشت  
 او شده بر رخش تمنا سوار  
 در نفس از پای در آمد چو داد  
 باله برآورد و طبیدن گرفت  
 عاقبتیش کار به بمقمل رسید  
 یک بیک از مرد و زن کاروان

کرد همان لحظه چوشیخ و چوشاب  
 طبل عنیت چو فغان بر کشید  
 دوی در آورد شتریان راه  
 مشرق گرم رو آفتاب  
 ند زره نجد غباری پدید  
 چون کره کرد زم بر کشود  
 گشت چنان نیز رو و نیز پوی  
 آنکه برآن قافله سالار بود  
 دید که از گرد جهان قیره گشت  
 گفت در این بادیه جز گرد چیست  
 ناقه سواری بدر آمد نگرد  
 چون بنگهیان محامل رسید  
 لوح دعا را بادب نقش بست  
 کفت که در عهدہ این حی من  
 حام طائی که سخا پیشه داشت  
 امشب ازین قافله هنگام شام  
 کفت بخوابم که مرا این نفس  
 رنجه شود روی درآود راه  
 گشت بر آنقوم ثنا خوان ورفت  
 پیش کریمان دوجهان اند گشت  
 هر که چو (خواجو) قدی داشت  
 باع بقارا بکرم کاشت

## مقالات یازدهم در صفت عالم وحدت

برگ سفر سازو قدم بسته دار  
 آمده از طور طریقت بدر  
 نقش وجود از عدم انگیخته  
 لغمه غیب ازره دل کرده گوش  
 و آب فنا ریخته بر آن و این  
 مملکت کفر بر انداخته  
 کرده در آئینه معنی نظر  
 صورت عالم همه معنی شده  
 کس نشود واقف این داستان  
 نیست درین باب کسیرا شعور  
 محمل این شه نه تو رانی نه من  
 پشت براین بسته که کردست باز  
 گشت مخالف چونوا ساز کرد  
 نطق کسی یافت که او بس نگفت  
 راه حقیقی بمحاجی ترد  
 و آینه چین چه فرصتی زنک  
 ز آنکه برون از تو کس اینه نبرد  
 در شکن این چرخ رسن باب را  
 ترک جهانگیر مکن باد ازو  
 پرده از دود جگر ساز کن

لب بکشای و دلو دم بسته دار  
 نقش طرازان حقيقة نگر  
 رنگ ازل تا ابد آمیخته  
 شهد شهود از لب جان کرده نوش  
 آتش نفترت زده در کفر و دین  
 در ره اسلام کمین ساخته  
 و آمده از عالم صورت اند  
 دبدده سفر جنت اعلی شده  
 بگذر ازین در که برین آستان  
 نیست ازین آب کسی را عبور  
 منزل اینه نه توانی نه من  
 پرده مکن بر سر این پیشه ساز  
 کانکه درین پرده نظر باز کرد  
 گنج کسی بود که با کس نگفت  
 هیچکس این ساز بیازی نزد  
 فام نکورا چه فروشی به نمک  
 راه تو باز بچه نباید شمرد  
 بر فکن این گنبد دولابرا  
 تا زرود آب تو بر باد ازو  
 پرده پر دود فلك باز کن

ز آنکه درین دودکش تیز گرد  
خام بماند آنکه با آتش اسوخت  
چشمہ حیوان بسیاهی درست  
هر که ز طوفان بلا رویافت  
هر چه بردا آپ رخت بی سخن  
غرقه این بحر مقعر میاش  
ز آنکه درین بادیه مردان مرد  
هر که درین وه شد خود را ندید  
کعبه که شد خانه صورت گری  
دست زنی دینی ماطل بدار  
کفر بود مذهب ایمان پرست  
منزلت کفر ز ایمان پدرس  
مطرب نادیده چه دان که کیست  
نیستی ما همه از نیستی است  
مست مدان رند قدح نوش را  
کانکه بیابان مذلت برد  
و آنکه در خانه کثوت ببست  
راه طریقت ز شریعت بجوابی  
نور آلهی ز ملاهی مخواه  
جام سلامت ز ملامت ببر  
سلطنت فقر ز شاهی بجوابی

گرچه شود رخ بعاصی سیاه  
گر ز خرابات یکی خرقه یوش  
که ز خرابات یکی باده خوار  
پشه که جز باد ندارد بست  
مور که ناشد بضعینی سمر  
خانه که دین تو ندارد درست  
طاعت ارز آنکه بر آرد بهیج  
زک طرخانه هستی بگوی  
در حرم قرب اگرت هست بار  
نام نکو محو کن و نام بین  
جامه بر آتش نه و پیش آر جام  
حکایت در صفت حال خود گویه  
چون فلک از راه حجاجم براند  
بود مرا همچو نسیم بهار  
که ز عرب سوی عجم ناختن  
گاه شدی صومعه ماؤای من  
خون صراحی ز قده جستمی  
تیره شی همچو سر زلف بار  
همدم من باده گلرنک بود  
زم طرب ساخته در بوستان  
در سر من غلغل آواز زیر

لیک بین عرصه چه فرزین چه شاه  
روی نهد بر در در دُردی فروش  
خیمه زند بر در دار القرار  
مغز بر آرد ز سرپیل مست  
شور بر آرد ز دل شیور  
کر حرم کعبه بود دیر است  
روی چو (خواجو) ز گنه بر هدیج  
کنج ز ویرانه مسی بجوابی  
دامن جان گیرو بجانان سپار  
بکنار از آرام و دلارام بین  
در دهن شیر شو از هر کام  
دور مخالف بغراقم رساند  
هر زده روی در شب و شبکر کار  
که بعجم ساز عرب ماختن  
گاه در دیر مغان جای من  
روی بخواب قده شستمی  
خیمه زدم بر طرف لاله زار  
هم سختم ز مزمم چنگ بود  
رخ بی افروخته با دوستان  
جام بی و زلف بتم دستکیر

باد صبا دم بکلستان زده  
 در دل شب عکس فرو زنده روز  
 داده چو آهو دل وحشی زدست  
 مرغ سحر همد رامشگران  
 وآمده مجنون بی زادکان  
 کاسته نور قمر از عکس طاس  
 پیرو جهان دیده و پژهیزکار  
 نسخ کن نامه یونانیان  
 رانده بر او علم و باضی فلک  
 منطق او بلبل بستان ذوق  
 ناگه از آن منظره سر بر کشید  
 بلبل باعی کل سوری در او  
 همچو تکین جای در آن قلعه ساخت  
 جان دهد از عنق می خوشگوار  
 میوه اش از باغ امید آورند  
 روغن زیستی پجراغش رسد  
 هرچه بود ماده دم در کشد  
 در دل روز آب روان نافته  
 آپ زند بر دل پرسوز و تاب  
 نوبه و نقوی همه بر باد داد  
 برد همی رایت مستی بیام

چشم صبوحی زده بر هم زد  
 زلف معنبر بقمر بر فکند  
 ساقی زر پرمی باقوت کرد  
 صوف صافی دل پشمینه یوشی  
 صبح صفت سیر بر آمد زخور  
 گرد بزد بکدودم و جان بداد  
 نانش از کوی خرد جان تبرد  
 وز ده دل آمد و در دین گریخت  
 راه گلستان سلامت ندید  
 سر بعدم باز هد نیمه هست  
 بو که چو (خواجو) بمقامی رسی  
 مقالات شانزدهم در تصفیه خاطر  
 بر که صبوحی بکلستان باز  
 باده روشن بخورد و خوش برآی  
 ابر نه دیده بر آب چیست ؟  
 دانه کش و رخنه درین دام زن  
 وز سر هستی گذر و هست شو  
 تیز کن آهنگ و نوائی باز  
 مرهم جان ها شو و آزده باش  
 وز کل و گلزار کناری بکبر  
 کرد بین گنبده کردن نشان

صبح رخ افروخته نا دم زد  
 چون فلک مه رخ کحل برند  
 ساقی ابن بزمگه لا جورد  
 پیر قلندر صفت باده نوش  
 با دل بر آتش و آه سحر  
 ندهه جان از رخ دل بر کشاد  
 چون بخرد راه پدایان نبرد  
 رفت و عمل آب نامل بریخت  
 هر کل از شاخ ملامت نجید  
 جام فنا نوش که مبت الست  
 دانه طلب کن که بداجی رسی

مقالات شانزدهم در تصفیه خاطر  
 صبح دمید ای مه دستان نواز  
 چون خور زربن قبح دلگشای  
 مهر نه سینه پرتاپ چیست  
 جر عه چش و سنک بر ابن جامزن  
 باده پرستی مکن و هست شو  
 ساز پچنک آورو جائی و باز  
 پرده بیکسو نه و در پرده باش  
 کل طلبی دامن خاری بکبر  
 دست برین دسته ریحان فشان

بای زین دستگه سرسری  
 ورنکنی چرم زسلطان چو غم  
 چشمها گر باک بود باک نیست  
 چشم درین چشمها ن آب کن  
 دخل طلب کن چو بزرع رسی  
 چشم حیوان زفناع بجوى  
 چشم مصفا کن و صافی برآی  
 داروی درد دل مجروح باش  
 درد بجان جوى و بدرمان مناز  
 و بن چه خدنگست که درصحت تست  
 بینی و کس رانشناسی که کیست  
 نیک بین این ره تاریک را  
 راه نبیق و نبیق چراغ  
 زهر خود اورتک شکر باید  
 فتنه زین نقش مطرا مشو  
 بود دل شب نگرش در قفای  
 و آب سرچشمها تقوی بجوى  
 کوهر دریای قو شفاف نیست  
 کاب وی از ابر بود مستعار  
 بر دل نالان خورد از موج نیغ  
 کزدل و بران شود اجری ستان

ماه که در شهر نظیرش نخواست  
 صبح که او آب سحر می برد  
 ایکه همه سود تو فرسود نیست  
 دست برافشان و زجان در گذر  
 ابن چه غبارست که انگیختی  
 بنده شو از همه آزاد باش  
 ذره صفت دو بی خود نابکی  
 روی بتاب از خور و در شرم کوش  
 خانه دل را زهوا پاک دار  
 همراه (خواجو) شو و ره باز بین  
 درد کش و در پی درمان بیبر  
 خوبیش غربیان شو و بیخویش باش  
 راه بحکمت برو یو مان بجوى  
 حکایت ابراهیم ادهم

خون شفق خورد از آزو نکاست  
 روز بیک قرص بسر می برد  
 بود من و بود تو نایبود نیست  
 وزسر همت زجهان در گذر  
 و بن چه عیبر است که آمیختی  
 یاغم دل خوی کن و شاد باش  
 در طلب قرصه زرنابکی  
 وزین بیک قرص مشو گرم کوش  
 پاس دلو دیده نی باک دار  
 در گذر از شهر و پرواز بین  
 سرینه و بن سر و سامان عیبر  
 گنج بدست آور و درویش باش  
 لقمه نکهدارو زلهان مکوی  
 حکایت ابراهیم ادهم

ادهم بلخی بجوان رسید  
 دید درو حالت و وجدى عظیم  
 سوخته ناب تجلی شده  
 گرد فنا بیخته برآب و گل  
 روی ز مطمورة گل نافته  
 خورد شراب از قدر لا زمال  
 ادهم ازو در ره غیرت فقاد

گشت مراقب که چه آید بکار  
 کرد کین سرگذر کاز او  
 دبده معنی چونکو رکشود  
 کفت که این لمعه سرایست ویس  
 در کفشه از مهر سلیمانیست  
 برد جوان را زده ساز و سوز  
 شربتیش از مشرب خود می چشاند  
 دید جوان آتشش افسرده کشت  
 کم شدن آن ولوله و اضطراب  
 گفت چه کردی که مرا آن نمایند  
 کفت که جام تو مصفا نبود  
 اهرمنت ملک سلیمان گرفت  
 چشمۀ قوت تو صفائی نداشت  
 آینه حسن تو در زنگ بود  
 ناکنی زنگ زائینه پاک  
 لقمه که در اصل نداشد حلال  
 کر بخوری خون حرامی و است  
 باده (خواجو) که ازین ساغر است  
 مقالات هفدهم در صفت غرور  
 جامه نمازی و نماز تو هیچ  
 جرعه چش جام دغا و دغل

لاف فنا از ره هستی زده  
 وز تو خراشید همه خشک و ز  
 و آمده ای رو نش سر تراش  
 لیک روان حکم بر خاص و عام  
 کوی ببرد از سر میدان برد  
 و آمده سرمست چو بک از حشیش  
 ریش دگر دان و محاسن دگر  
 مثل تو زآن شانه نباشد کسی  
 دست هوس بر زخم کس منز  
 با چه درین خانه نوان باقفن  
 وقف چه گیری که نداری وقوف  
 صوف ازین رنگ نهدست کس  
 کار نگردد بصف و صوف راست  
 همچو تو در بحر ریا غرق نیست  
 رزق تو از زرق نگردد فرون  
 مشک نیمی کن و موئینه پوش  
 پشم ندارند مگر در کلاه  
 زانکه زرکست ز گوبنده زه؟  
 نوبت شوخی نه بشیخی زند  
 دلق توجز حلقه زفار نیست  
 موی شکافی وزبان نیزی است

خاتم اگر هست زدبوت چه غم  
 دیو بود در طلب ملک جم  
 حکایت سالک تارک که در آخر عمر بفق مرد  
 آدم آن سالک تارک بیاد  
 کز طرف شام بکرمان فتاد  
 رایت تحرید برانداخته  
 در ره تو حید فرس ناخته  
 سفره اش این اطلس فیروزه فام  
 و زد او چشمۀ چان باقه  
 وزدل او چشمۀ چان باقه  
 وزنظرش چشم ورع باز بود  
 زانکه مسافر بگاشت بدید  
 بر در او نخت عبادت بزد  
 در حرم خاص مقامش بساخت  
 بر سر قطب فلکش بر گردید  
 وزدل او نقش عنیت ببرد  
 خواسته فرمود گهر بر فشاند  
 خدمتش از همنفسان بیش کرد  
 در ره تحرید بسی و نجی بافت  
 نقش تأهل بشريعت بخواند  
 نام نکو کرد دگر کون به ننک  
 کرد بعی روی معیشت سیاه  
 باده کش بزمکه شاه شد  
 کر حرم عقل عنان در کشید  
 خون قدم خورد چو خونخوار کان

برس مر آن که خراشی کف  
 چنده بده باده غفلت خوری  
 دانه مکن ضابع و تخمی بکار  
 روزه مگیرو غم دوزی مخور  
 بگذر از احرام و حرم را مکن  
 معرفت حق ز معارف بدان  
 رابعه دختر نعشت نهد  
 تینه مهر دویکر مورز  
 در گهری از صدق کهتری  
 کشته مرغان حرم کشته  
 گفت که دین آرو درم را ببر  
 چون عرب اندیشه نازی کنی  
 گرچه بود حرمت بیت الحرام  
 جای حرای بود اینگری  
 چشم تصور بورع بر مکن  
 صدق بیار این همه سالوس چیست  
 گوشۀ محراب تو ابروی اوست  
 نارت از این خوشة ن آب به  
 روح بیفزایی وز جان در گذر  
 یوسف خود جوی ز کرکان متیس  
 ترک کهر گیرو ره کان مگیر  
 دردم آن که خراشی کف  
 غله ده از ره غفلت بزی  
 کار کریان نبود احتکار  
 نان بده و آب مسافر مبر  
 حج مکن و غافله را زه هزن  
 عارف خود باش و عوارف مخوان  
 گرچه فلک رفعت قطب دهد  
 نعش نه برس دختر هلرز  
 کشف کجا کز کتفی کتری  
 بنده دینار و درم کشته  
 حرص و هوا بانو درین ره مگر  
 درره سیمرغ چه بازی کنی  
 هر حری را که تو سازی مقام  
 چون تو در او حرمت دین میبری  
 تکیه بین زهد هژور مکن  
 چمده قسون این همه افسوس چیست  
 آنکه درین چشمۀ پچشمت نکوست  
 دارد از بن گوشۀ محراب به  
 خیزو چو (خواجو) ز جهان در گذر  
 صبر کن از آفت کرمان متیس  
 دین مده و مملکت سلطان مگیر

گرد نهی کیسه و پر کرد مشت  
 وز در خار بون جست و رفت  
 عافت الامر مجائبی فقاد  
 کشت کرفتار امیر اجل  
 کچه کر از چنگ فنا جان نبرد زنده کسی مرد کزینسان نمرد  
 هال بیز هالش درویش نیست مرهم دلریش بجز نیش نیست  
 مسی این باده خمارش بسی است غمچه این باعچه خارش بسی است  
 ناده ز بیمانه بدر می بزی  
 دانه فشان و نهی دام را  
 هیچکس این نامه بدیندان نخواهد  
 مسی (خواجو) اکر از بیخودیست حرمت او از حرم مرشدی است  
 مقات هیجدهم در صف آفرینش  
 واجب مطلق چو وجود آفرید  
 سنب جان را بخرد ناب داد  
 اطلس افلاک کهر دوز کرد  
 شامی شب را بکهر در گرفت  
 داد بسلطان فرازنه بام  
 وینخت برین روضه سیمینه کاخ  
 دانه دُر بر ره عمان فشاند  
 باد هوا در سر محرا فکند  
 افسر زر بر سر گردون نهاد

مسی دریا همه از گوهر است  
 ایکه مهی چون تو درین برج نیست  
 چون تو خلف ما در ارکان ندبد  
 لیک ترا هادر سفل چهار  
 چشم طمع دزد برادر مکن  
 و آگهی از درد زمات نبود  
 صورت این معنی دلکش نداشت  
 منطق فطرت ز تو کویا نکشت  
 لوح وجود تو منقش نبود  
 بیکرت آوریش عالم ندید  
 منظر آلایش محبر نیافت  
 خانه خاطر بزر آواستی  
 روی درین بتکده کردنی تمام  
 ون چه نگار است که در کاخ تست  
 و آهوی ترکان خطما باید  
 دل ندهد جز بحریان مست  
 دُر حقیقت نه چنین سفته اند  
 با بت و بتخانه نظر باختن  
 و بن قدر از چنگ در اندازو دو  
 کیوی آن شاهد بدخو مکبر  
 کن نبود کو نبودن قرار

هر که درین پرده نوا ساختست  
وانکه آواتی بادا میزند  
رود زمان کاپ نیکسا برند  
بانگ براین شعبه سر کش زند  
روی طمع را بذر افروختند  
طای طلب دیده بیخواب کشت  
عمر بجز ناولک پر تاب نیست  
نا که زبن کوره اش افتد انظر  
شب که چو او هم کند از زر کنار  
صبح سحر خیز مامع ماس  
چرخ که شد خانه اش از شب سیاه  
هر زر است آه سحر کاه صبح  
ای چودرم خوش نظرو سکه دار  
گر چه کسی نیست درین بهن دشت  
آن زدو درد کمرش بین نهان  
تایغم سیم گرفتار نیست  
چهره (خواجو) که زعلم بری است  
در خم این طاق زمرد لکر  
حکایت گل و صفت بهار  
مشرقیان دامن زر مح برند  
مخزن آنچه چند نوروزی است  
غنجه که او گنبد بیروزی است

رونق فردوس بکلزارداد  
سوی چمن رفت بیوی بهار  
شعر بخط بر کتف انداخته  
کرده لب لعل چو باقوت ناب  
کشت خرامان و چنان در چمن  
با دم مرغان هوا ساخته  
بر کتف انداخته زاغی ردا  
هم سبق بلبل خوش خوان شده  
یافته از عالم تجربه بموی  
خرم و خوش چون نظر دوستان  
دم زخالف منز ار راستست  
ورنه بدنیجا چه باب آمدی  
کوت ابدال تو داری و بس  
در برت از هر چه بین پلاس  
برک بدست آرو نهی دست باش  
خرقه سالوس چه بوشی بیا  
برک سین بین چو رخ حور عین  
جله سخن پرور و دستان سرای  
باز شده کوی گربان گل  
لاله زدل غرقه خون آمده  
سنجه خیری زر جعفری

خسرو کل چون بچمن بار داد  
کبک دری از کمر کوهسار  
پیرهن فاخته ساخته  
شسته دهان را بعیق سر آب  
مست و خروشند و فرباد زن  
فاخته را دید نوا ساخته  
در کفش از شاخ صنوبر عصا  
معتكف صحن گلستان شده  
کفت که ای مقری توحید کوی  
هست بیمن نظرت بستان  
کر چه نوایت زهوا ساختست  
بهر وضو برب آب آمدی  
چون تو زبدال ندیدم کس  
گرنه مصیبت زده از قیاس  
عاشق و شوریده و سرهست باش  
زهد ربا چند فروشی بنا  
طرف چمن بین چو بهشت زن  
جمم مرغان شده بستان سرای  
باد شده مرغ سلیمان کل  
نسترن از پرده برون آمده  
کرده شه روشه نیلو فری

غنجه اب دوخته بین در چمن  
فاخته چون نام زر از وی شنید  
بانک برآورده کو کو کجاست  
بر سخن فاخته سوگوار  
گفت که ابن شوخ سیه رو نگر  
خرقه نیل و ردای سیاه  
عار بود در ره اهل کمال  
لیکن اگر عالم اگر جا هلست  
زره بین ینجره چنبری  
داد دل سوخته از غم بیاد  
دیده اگر باز نگشته بزر  
کار اسرهایه چو زر میشود  
زد که کس از چنبر او سر نتافت  
مقالات نوزدهم در صفت توحید مرد موحد  
آنکه قدم در ره توحید زد  
باطن او صورت ظاهر گرفت  
باده ز پیمانه جان نوش کرد  
علم ازل خواند ز لوح اند  
کرد روان درس وجود از عدم  
رخش بعموره ناسوت راند  
روی ز بیغوله صورت بتافت

نقش بقا از سر تعظیم خورد  
ساغر لفی از کف انبات جست  
شرح فنون از دل شیدا شنیده  
ملک فروشنده و مالک خرند  
کاسه مه را بسفالی دهنده  
چنگ درین پرده والا زند  
زم بکلزار ملایک برند  
قرم از ساغر سلطانیست  
صبح از ل تا باید یکدم است  
ساحل دریای آله که دید  
کفر بود قبله ز دین ساختن  
عقل مقصرا بود از درک خویش  
ترک زه طاقیه شاهی است  
در طلب علم بچین رفته اند  
لیک بر اهل حقیقت نماز  
کوهر جان را صدقی دیگر است  
غنجه کسی چید که او خارخورد  
کنج کسی برد که بیدار بود  
چرخ چه داند که عقول از کجاست  
شادی ییدا غم پنهانیست  
آنکه می از ساغر حکمت نخورد

روی فنا در ره تسلیم کرد  
وز در دل راه سماوات جست  
خط جنون در سر داشت کشید  
ملک فروشنده و مالک خرند  
چشم خور را نزلای دهنده  
غلله در عالم بالا زند  
ناده بین سبز ارایک خورند  
بلکه گل گلشن سبحانیست  
فیض بقا نا بفنا یک نست  
ماهی ابن چشم کاهی که دید  
کعبه ز بمخانه چین ساختن  
بر عقلا فرض بود رُک خویش  
درک مه خر که آکاهی است  
راه چنین رو که چنین رفته اند  
جهل بود در ره علم مجاز  
اختر دل را شرقی دیگر است  
کار کنی کرد که در کار مرد  
دنچ کسی دید که بیهار بود  
فضل چه چیز است و فضول از کجاست  
منزل دان اره ناد اندست  
حاکمی ملکت یوان نکرد

هائده زنده دلان فائده است  
 هر که دم از نطق مسیح ازند  
 نیست در این راه حجات توکس  
 در گذر از پنج حسن و شرجهات  
 غره بدانش مشو ار عاقلی  
 لؤلؤ شهوار ز عمان بجوي  
 شرح فصاحت ز خوشان شنو  
 ترک سخن عین سخن بروری است  
 دعوی دانش نه ز دانائی است  
 هریک از این خوان قدری باقتمد  
 عقل که جاسوس ره کبر باست  
 از حی جان پرور روحانیان  
 آب فضائل بفضل هبر  
 بجمل این فصل (ز خواجو) بجوى  
 کیست که از کون و مکان آگهست  
 هر کس ازین مشربه آن خورد  
 کانکه سوی عالم معنی شتافت  
 حکایت کسری و ابوزرجه  
 آن نشیدی که چو ناج قباد  
 باج سر از قیصر و مهراج خواست  
 مملکتش روی بلند اختری

سنجهش از طاسک خور در گذشت  
 گرک بدورش شده چوبان میش  
 کرده در آن حضرت علیا نزول  
 ازین اظهار کمال وزیر  
 کای بخرد محروم را ز سپهر  
 باطلب آن توانسته  
 کن نظر کشف تو کردد نهان  
 هیچ بود کان تو درو انگری  
 چون بشنید این سخن از شهریار  
 نقش دعا بست سخنرا و گفت  
 حکمت کلی که بجزئی دهد  
 ناشده در باغ بگل چون رسیم  
 در همه چیزی نه بتنها رسند  
 ورنه باین باعچه ره کی رند  
 هر که در آفاق تناسد مگر  
 رخ ننمود است هنوز از عدم  
 او همه دانست که عقل آفرید  
 هر خطری را خبری در رهست  
 هر صد فرا گهری داده اند  
 تحفه دانش نه بیک کس دهنند  
 هریک ازین گنج نصبی زند

گوشه چترش ذقر بر گذشت  
 باشه بعدهش شده با یشه خویش  
 آمده بودند ز هر جا رسول  
 بر سر مجع شه زین سربر  
 کرد سوالی ز ابوزرجه  
 چدست که آرا تو ندانسته  
 هیچ بود در ره این هفت خوان  
 در غم این پنجه ره چنبری  
 پیر خرد بدور دانسته کار  
 در ثنا را بفصاحت بست  
 ایکه را شاه فلک رخ نهد  
 ما همه جزویم و بکل کی رسیم  
 اهل خرد کر چه در این ره رسند  
 جمله بهم راه بدین پی برند  
 هر چه در آفاق ز خیراست و شر  
 وانکه زند برس این کو قدم  
 عقل در اینه همه دان ندید  
 هر سفری را خطری در رهست  
 هر شجری را نمری داده اند  
 سفره حکمت نه به یکجا نهند  
 اهل معان که سخن بزورند

آنکه در گلشن معنی نهاد  
بر کلی بیش (بخواجو) نداد  
مقالات پیشم در صفت انسان  
ایکه دم از ملک معنی زنی  
نمیخو تو شمعی لشستان که دید  
مثل تو مرغی بگلستان که دید  
نوری واژمه در خشان جدا  
تاقه همانی که ترا هایه نیست  
سود چه خواهی که ترا هایه نیست  
ور گهری جای تو در درج کیست  
و بن همه بال و بند و برو از هیچ  
مشکی و دل کرده سیه در خطا  
منطق شیرین شکر خات نه  
ابر بهاری و سخاکیت نیست  
در ره مهر تو علم میزند  
و فانظر مهر نداری اثر  
قطره بجیخون رسد بی حبا  
بگذر و بیشانی شیران خوار  
کار بدین کار نداری برو  
دوی با بوان حقیقت دور  
بر گذر از حیجه و بر هان نگر  
دل بده و آرزوی جان طلب  
حسن رخ ویسه زرامین پرس  
با ز دم از عقل محازی مزن  
چون رود از عشق حقیقی سخن

عقل از وجوي که دیوانه گشت  
نقش نگین بین که سلیمان توئی  
آپ راین دفتر ایت مزن  
هازی بازان نگر و باز شو  
خون کوازا بکوی بر مکیر  
دامن این هفت سرادق بدوز  
راه تعفف بتکلف میوی  
کلو قانون شفارا بدان  
در سر این دستگه گل مزو  
بردو دین روی تو کل بنه  
صف بر آی و ره انصاف گیر  
شیر بر آزان حرم ششدری  
هر که خورد نان تو خوش مخور  
تاتو قدم رنجه کنی یک دو روز  
فضل و کرم، بنگر و لطف و نعم  
از پس آش گل ریحان دهد  
روح مسیحا دمدمش در بدن  
نسبت شاخش بدو بیکر کند  
صبح بیک قرص که دادش که خود  
چتر بر افراحتمن زر فشاند  
ساغرش از لعل دلفروز داد

گنج از و خواه که ویرانه گشت  
زک خطایکر که خاقان توئی  
نخت براین نخته اغبر من  
باز کشا دست و جهان باز شو  
گنج کیازرا بجوي بر مکیر  
دم زن و هشت حدائق بسوز  
درس تصوّف بتصلف مکوی  
شرح اشارات عیازرا بخوان  
دامن دل کیر و بی دل مزو  
فضل کن و نزک تفضل بده  
لاف میار و کم اخلاف گیر  
همچو شه شیر دل خاوری  
هر که خورد نان تو خوش مخور  
ساخته اند این حرم دلفروز  
سر مکش اکنون که نهادی قدم  
آبر آبایی که بستان دهد  
فرش ملون کشش در چمن  
چون فلکش مطلع اخت کند  
قرص فروش فلک کاسه گر  
دامن گوهر برش بر فشاند  
خیمه اش از دیبه زر دوز داد

خواندندانی زمان عرب  
 بسته خرد پیش تو جان بر میان  
 عقل نهد کشتن مهیان صواب؟  
 در روش اهل فتوت روایت  
 صد چو مرآگر بکشی حاکمی  
 کینه بکبار فراموش کرد  
 و آنکه بود منکر این ناکست  
 کی برم آب تو بشمشیر و دار  
 وزسر خون دیختنش در گذشت  
 دست گرفتش بزر و مایه داد  
 قصد و ستم کار لشیان بود  
 یک نظر مهر به از ملک شام  
 آنکه کنه دید و زخم نکرد  
 شادی اکر غم خوردت غم مدار  
 سهل بود کر کرم شاه هست  
 لطف خداوند نیاید پدید  
 کی دهدت خرم من مقصد بیاد  
 و دندر عفو بود باک نیست  
 در خانه کتاب و دعای شمس الدین محمد صالح  
 چار حد ملک و ملک دیده ام  
 خاک بر آن نه ورق افسانه ام

چون عرب از مشربه تکرده است  
 کای شرف اختز عباسیان  
 بنده چو مهیان تو آمد باب  
 قتل کسی کو تو جز آن نخواست  
 وربود این قاعده از مردمی  
 معتقد آن نکته چوز او گوش کرد  
 کفت بلی حرمت مهیان بست  
 چون دهم آلت چین گیر و دار  
 از ده آویختش بر گذشت  
 خامت و تشریف گرانایه داد  
 خلق و کرم کار کریان بود  
 زد خرد عفو به از امقام  
 در حرمه قدس نجسم نکرد  
 ایک غم دل بودت بیشاد  
 بنده گرش هیچ نخیزد زدست  
 در طمع از عفو بیاید پرید  
 آنکه درین مزرعه ات بارداد  
 دفتر (خواجو) زکنه باک نیست  
 در خانه کتاب و دعای شمس الدین محمد صالح

من که کل از باغ فلک چیده ام  
 خانه براین هفت طبق رانده ام

قطره ییروزه بین در برش  
 چرخ نخوانی که کند بیش بکش  
 و آوردش باده لعل از شفق  
 بر گل و سنبل کندش آستین  
 ساعرش از مجلس سامی دهد  
 واردش از آتش سوزان برون  
 ظن چه برسی نظرش زانده اند  
 میوه او زین پس ازین به رسد  
 کی بلب دشنه جوابش دهنده  
 حکایت معتقد و صفت مجرم با او  
 معتقد از مدد راه علم بر کشید  
 عالم از انصاف بر آوازه گشت  
 کرده بیز لگه عصیان قرار  
 معتقدش کرد بکشن خطاب  
 ز آتش دل تیغ زبان بر کشید  
 کای چو بیمبر بقدوم قدم  
 و آتش بیم از جگر افروخته  
 و آب من سوخته خاطر میر  
 وزقدح لطف شرای دهنده  
 ز آنکه بیک شربت آم هو است  
 باز نمایند بقتلش شتاب

دولت مأمون چه بیایان رسید  
 جان خلافت ز فرج نازه گشت  
 بود بیگداد یکی جرم کار  
 بر درایوان خلافت ماب  
 مجرم دلوخته چون تیغ دید  
 داد بیزدان و رسولش قسم  
 از نیش تشنگیم سوخته  
 در لب خشکم نکر و چشم ز  
 حکم بکن کاوم آن دهنده  
 باز بفرمای هر آنچه رضاست  
 حکم چنان شد که چشاندش آب

دوی زمین را زده ام پشت پای  
 یاقنه از موهبت ایزدی  
 جان من از مرشد دین نور یاف  
 تخفه ام از عالم بالا رسید  
 روی زکات الله کل نافم  
 ببل خوش نفمه راز آمد  
 طایر آن روضه جانی شدم  
 از نفس این مشعله افروختم  
 ساختم این لخلخه خسروی  
 ساختم این پنجره دلگشای  
 موسی جام ید بیضا نمود  
 طبع رصد بنند من سحر ساز  
 روز الف بود که والا دیر  
 جیم زیادت شده بر روی ذال  
 شیر سوار فلك قیز یوی  
 شمع زد از قله بر افراخته  
 کشته بدارس مه نو خوشه چین  
 من چه در این بادیه میتابخم  
 بر سر این یام جرس میزدم  
 حله این غالیه میباشم  
 از کفم این گوهر والا بر بخت  
 در اسرم افتاد هوای سفر

خیمه بصرای اعلای ردم  
 مصری کلکم بره شام برد  
 در حرم قدس ببوی خلیل  
 وز عقب محمل خاطر بتافت  
 دور فتادم زره کاروان  
 راحله میراندم و خواهم برفت  
 راه زنان بی حد و من بی رفق  
 سخت شده کاره من سست رای  
 دل زفع در یم خون او فقد  
 و آشن دل نیزد مرا تاب نه  
 خضر رهم احمد رخشنده رای  
 هبشرف جسته زخور شید باج  
 تاج عراقی نهد از سروردی  
 داد ز ظلمات هوام نجات  
 زاد رهم داد و بمنزل رسالد  
 بارگی فکر مراخانه داد  
 کرد دلالت بجناب وزیر  
 از می مهرش شه سیاره مست  
 مژده رساندند میرا از ایاز  
 عاقبم بین که چه محمود بود  
 رخش بعیدان سخن تاختند  
 هیچکس این قلعه کشائی نکرد  
 غوطه پدرهای معانی زدم  
 عنزه رحیل از دلم آرام برد  
 کرد دلم جان مقدس سبیل  
 هفت عالیم علم بر فراخت  
 شد نظرم منقطع از ساروان  
 مرحله می جسم و آم برفت  
 شب شدو من رفته رون از طریق  
 ناقه شده سر کش و من سست پای  
 محلم از جاده رون او قداد  
 دیگ روان بود و مرا آب نه  
 کشت در آن ظلت حیرت فرازی  
 ه لقبش تسر دین گشته تاج  
 آنکه سپهرش بنکو گوهری  
 مشربه ام کرد برآب حیات  
 بدرقه ام کشت و بمحمل رسالد  
 سرغ غنای مرا دانه داد  
 کشت و سیلت که مرا چرخ بیر  
 شمس جلال دول و دن که هست  
 دولت محمودیم آمد فراز  
 یافم آن چیز که مقصود بود  
 تا علم علم بر افراختند  
 هیچ شه این قلعه کشائی نکرد

ایکه بر این غرفه ترا مسکنت  
 روضه مابنگر و دروان فرست  
 قطره شود در چو بدریا رسید  
 رسته این در بسفائی در است  
 چند توان کرد برای دشت کشت  
 زک مقالات ده و حال جوی  
 نامه در آب افکن و نامی برآور  
 کس بنها بست رساند سخن  
 کلک زبان آورد (خواجو) نگر  
 شرح معانی زبانش طلب  
 حصل مکن خایع اگر بخوردی  
 نیم زبان بیش نباید کشد

چشم تو بزرگ این گلشن است  
 کوهر هاچین و بعنان فرست  
 واير شود آب چو در با رسید  
 دسته این گل بعثائی در است  
 بگذر از این آب که از مرگدشت  
 قال فراموش کن و حال گوی  
 خامه بینداز که خامست کار  
 صفحه بگردان و ورق در شکن  
 کرده مقامات حریزی زبر  
 درج لالی زبانش طلب  
 همه بر افسان چو نعامی زدی  
 قطع سخن کن چو بعقلنم رسید  
 تمام شد



کوهی گردی + بادریه لامبر

